Instaurare omnia in Christo 在基督內重建一切

Catholic Weekly

天主教周報

658

國內郵資已付 板橋郵局許可證 板橋字第1196號

主曆2021年9月19日 星期日

中華郵政台北雜字第1304號執照　發行人:鍾安住／地址:(106)台北市樂利路94號／電話:(02)2737-2839／傳真:(02)2737-1326／電子郵件:catholicweekly@gmail.com

每周精選



馬祖天主堂歡度50金慶 各界齊祝賀 P.04



教宗使徒之旅 參與聖體大會 牧訪斯洛伐克 P.12、13、14



悼念司坦神父 無聲的發聲者 捍衛原住民人權 P.24

國際聖體大會圓滿落幕 教宗期勉以聖體作更新





▲閉幕彌撒前，教宗方濟各與在場信友親切問候。　▲教宗主禮閉幕彌撒，向聖母與耶穌聖像獻香敬禮。

【真理電台綜合梵蒂岡新聞網及外電報導】在眾人引頸企盼下，教宗方濟各9月12日於匈牙利當地時間11時30分，在英雄廣場主持「第52屆國際聖體大會」閉幕彌撒。他強調，十字架從來都不是時尚潮流：今天和過去一樣，十字架治癒了內在。在被釘十字架的那位之前，我們經歷著一種「根據天主的思想」和「按照人的思想」之間的衝突痛苦。

教宗指出，這次大會標誌著一段旅程的結束，但更重要的是，它開啟了新的征程。跟隨耶穌，意味著永遠向前看，接納恩寵的時刻，每天讓上主的提問挑戰自己，就是祂向門徒的提問：「你們說我是誰？」（瑪16：15）

教宗表示，我們就如同門徒，「希望一個強大的默西亞，而不願接受一個被釘在十字架的僕人。」在聖體聖事中，我們應牢記天主是誰，我們的回答源自生命中「作為門徒的自我更新」，這更新包含三個步驟：**宣講耶穌，與耶穌一起分辨，跟隨耶穌。**

教宗闡釋，第一步：「宣講耶穌」，不僅是像伯多祿那樣，只是承認耶穌是默西亞，也包括宣講復活的光榮，並宣講十字架的苦難。第二步：就如被十字架驚擾的伯多祿一樣，我們也會把上主放到一邊，把祂推到內心的角落，然後去走自己的路。教宗說道，耶穌希望我們與祂為伍，而不是站在世俗那一邊；他鼓勵花一些時間朝拜聖體，默思天主的軟弱，讓耶穌醫治我們的自私自利，敞開自我奉獻的心門。

接著，教宗講到耶穌斥責伯多祿：「撒殫，退到我後面去！」（瑪16：23）以這樣的話，耶穌把伯多祿帶回到自己身邊，回到「真正的耶穌」身邊，而不是他自己所想的耶穌。這意味著要效法耶穌，每天與弟兄姊妹相遇，服侍他們，好能讓自己快樂，也給別人帶來喜樂。



▲教宗會晤匈牙利主教團及各宗教代表，氣氛十分融洽，展現普世弟兄情誼。

彌撒禮成，教宗帶領誦念三鐘經。念經前，教宗向匈牙利的信友家庭、在走向圓滿團結道路上的弟兄姊妹表示感謝。此外，他衷心問候東正教巴爾多祿茂一世宗主教、當地猶太社團、教會和為此次聖體大會作出努力的人。

提到國際聖體大會的主題曲歌詞時，教宗說道：「願十字架成為你們過去和未來的橋梁！」宗教情愫是這個國家的生命汁液，但是，根植於土地中的十字架，邀請我們向所有人展開雙臂，同時敦促我們擁有堅定、開放、根深蒂固和尊重他人的根基。教宗並提到當天在波蘭華沙榮列真福品的兩位新真福：斯德望·維辛斯基（*Stefan Wyszyński*）樞機和恰卡（*Elisabetta Czacka*）修女，他表示，這兩位真福的生命讓信友得對十字架有更深度的體會。

教宗親自主持閉幕禮，是此次國際聖體大會的高峰，與會者另一期盼是前一晚在科蘇特廣場的聖體遊行，由匈牙利首席主教、厄斯特貢–布達佩斯總主教埃爾德（*Péter Erdő*）樞機主禮。遊行在隆重彌撒後，在瓦茨大教堂合唱學校的教師合唱團、聖塞西莉亞合唱團和匈牙利國防軍中央管弦樂團協演出中，引領眾人齊唱〈聖體頌〉下展開。期間，在聖體座引領下，進行9個意向祈禱，分別經由聖體聖事祈求耶穌賜下喜樂之源、善的源泉、和平之源、忍耐之源、希望之源、信仰之源、忠誠之源、愛的源泉和慈悲之源。在綿長隊伍抵達英雄廣場後，眾人注視耶穌，讓屬主的慈悲深植心中。

台北總主教公署公告

北總主字第110159號

茲任命台北總教區聖召委員會委員如下：

主任委員：鍾安住總主教

委　　員：羅際元神父、林貞生神父、趙振成神父、阮進懷神父、蘇約諾神父、陳梅珍修女、安瓊伊、黃永芬、徐雨憲、李國強、吳令芳。

以上任命自9月15日起生效，任期二年。

總主教　鍾安住

2021年月9日10日

郵政劃撥：5008-2177／戶名：財團法人天主教會台北教區（請註明：訂閱天主教周報）
訂費：國內新台幣1200元、港澳大陸美金75元、亞洲澳洲美金105元、歐美非洲美金130元。
網站：http://catholicweekly.catholic.org.tw/index.htm
（或由【天主教台北總主教公署】網站進入）
天主教周報 網頁搜尋

天主教周報
Instaurare omnia in Christo 在基督內重建一切

社論

疫情中　東京奧運的省思

今年日本東京在新冠疫情期間舉辦「2020年奧林匹克運動會」，雖未開放觀眾進場，卻仍在世界各地掀起關注熱潮，可說是疫情以來，人們情緒難得的一個高點。4年一次的奧運會，是運動選手視為最榮耀的競技殿堂，能在奧運得牌就如鯉魚躍龍門，一夕間成為風雲人物，平常的苦心練習就等待這一刻的表現。

主辦國費盡巧思去設計所有的場館，安排最具創意的表演，讓2020東奧留名千古，給電視機前的觀眾留下美好的印象。因為疫情，收入銳減，同時增加確診病例散布的風險，可是日本還是不計一切舉辦了，是一種犧牲、一種考驗，無論如何都是令人欽佩的。

這次東奧，台灣的選手表現良好，共獲得2金、4銀、6銅，創下歷史新高，是台灣人的光榮。我們可以感受到年輕一代的體能有如此的進步，再加上專業的訓練，學校和企業都提供足夠的資源，才能有這麼好的成績。

其中，尤其是其中幾位選手來自於弱勢家庭，他們從小克服艱難的環境，在教練的指導下苦練多年，都是年輕人勵志的典範。

事實上，台灣近年在體育的發展上，也挹注了全民的努力，有職業選手的制度，以及更多熱情的觀眾和企業贊助，在運動醫療上也形成一種專業，防護員的水準提高，對運動選手才是最大的保障，這些，我們還要繼續努力下去，在國際上，以運動成績來突顯社會的健康文明，是最有價值的宣傳。

奧運固然以比賽的成績最引人注目，但是，許多背後感人的故事也被人津津樂道。像有位非洲的賽跑選手在選手村外迷了路，一時趕不到賽場，一位女性志工給他1萬日幣去搭計程車，才順利在比賽前抵達並完成熱身，因而得到金牌；還有一位歐洲選手是業餘自行車選手，她除了精於越野自行車騎乘之外，憑藉她精準的計算當時東京的天候和各種條件，克服自身經濟拮据，自費報名參加，得到了越野自行車競賽的冠軍。

最讓我感動的是，兩位跳高選手的成績相同，最後要再加跳一場，來決定誰得第一，其中一位選手在加跳後受了傷不能再跳，另外一位選手只要再跳就能奪冠，然而他選擇不跳，讓受傷的選手和他共享金牌，像這樣令人動容的故事還有很多，使東京奧運充滿人性光輝的一面，也使全世界對日本，對4年一度的奧林匹克運動會留下美好的回憶。

《聖經》中鼓勵人們要有競技育樂，要強身健康，更重要的，要人與人之間彼此相愛，就像天主愛了我們一樣 。今天，全球的疫情災難未歇，又有阿富汗和其他地方的諸多戰亂，人類陷入前所未有的諸多愁苦；擁有長久歷史的奧林匹克運動會，適時給國際間人與人許多互動互愛的機會，在這時間點，彷彿讓人們久旱逢甘霖，得到一絲安慰。

希望在疫情逐漸緩解中，我們思考如何再凝聚人與人之間逐漸疏遠的關係，更希望台灣的體育繼續加油，有朝一日也能承辦溫馨的奧運會，讓世人更認識台灣的潛力和人情，讓我們共同努力造就一個為主所愛的地球村！



從音樂靈修、歌唱到創作

天地要過去，上主的話永遠不會過去。（參瑪24：35）

主筆室

■文／蘇開儀（主教團禮儀委員會聖樂組負責人）

全世界的新冠疫情仍是時刻加溫減溫地持續著，各城區封閉、警戒、鬆綁、開放的防疫規定隨著浮動的疫情調整，生活變得受限而感到鬱悶和麻木，如僅能原地打轉的機器，甚少出門走動，關在家裡不是上網，就是看電視，同步更新全世界的疫情、政局、經濟、氣候和藝文圈動態，就是知道天下事，也是無法有所行動。但就在這受限的困境中，仍有一群人勤奮地利用時間和機會研究、討論和學習平常無法有機會學習到的項目和討論的問題。

以往每年我都有出國授課和講習的邀約，去年和今年因疫情的攪局，課程和活動轉為線上，雖然看到對方的影像和聽到聲音，但仍是無法感受到臨場互動的自然和親切。

馬來西亞自今年初開始了第一波的疫情，至7月每日確診病例高達萬人，至今仍高達2萬人以上，以至於8月中，總理慕尤丁因疫情控制不當而宣布辭職。

外面的世界無論如何變化和燃燒，一群喜愛音樂的青年坐在電腦前或是以手機聆聽、發問或是討論教會的聖樂，有些人不知道什麼是聖樂，也有人突發奇想地自行製作四線的葛利果聖歌樂譜，分享中，有感動的也有質疑的，為的是想了解，也想為教會音樂盡一份力量，無論是唱、奏、寫或是欣賞。

有人欣賞作曲家們對信仰的追求和音樂的表達，也有人呈現聖樂的浩大而感到迷失的狀態，因而自謙地說要慢慢消化才能了解吸收，但令人感動的是，在聽了那麼多的時代音樂和歌曲，原來感動人心的根源卻是天主的話語，即「聖言」，和教會傳承的信仰。

我們在教會中聽了多少的《聖經》、訓誨、教導和事蹟，經由作曲家的創作而再次提醒和叮嚀我們聖言中的意義，督促我們唱歌和聆聽的人去審視自己的生活，是否配得天主的教導，所以在禮儀中音樂和禮儀是相輔相成的，而非不相關聯的。

在比較「禮儀」和「活動（敬拜讚美）」用的歌曲後，青年們瞭解了兩種歌曲歌詞的大不同，禮儀用的歌詞來自聖言或是教會的教導，的確能夠配合當日彌撒的主題，讓人能更深入地進入禮儀慶祝的中心，默想品嘗聖言的意義，而不是一味地在禮儀表面唱著讚美和敬拜的歌曲卻不知道在慶祝什麼。

自古以來，禮儀歌詞也挑戰著唱歌的歌者，只有符合教會信仰生活的人，有足夠的恩寵和資格來為教會作見證和詠唱，不然可能就為教會作了相反的或名不副實的見證。

大家由於平日忙碌，沒有機會停下來細思和審視自己的信仰生活；在疫情中有了機會，也燃起了想再深入認識天主和教會的渴望，想知道更多的知識，以及經驗更多的嘗試。因此，我們從音樂靈修、音樂福傳，講到了信仰傳承的葛利果聖歌，青年們不再覺得聖樂難懂和難唱，而是從歌詞的內容去體會，用生活去印證，及有信心地去詮釋歌曲，就是一個用生活為天主作證的呈現，這是一件多麼令人喜悅和光榮的事情！

教會有如此眾多喜愛音樂且聰明熱情的青年，彈奏音樂和唱歌很輕鬆容易，但如何把他們帶入禮儀中，甚至用《聖經》中的語言來譜曲，這需要有人帶領他們多對聖言有所感悟，也從聖言中汲取養分，滋養自己的信仰生活，因為寫再多的敬拜讚美都會過去，值得歌頌傳唱的卻是天主所啟示，永遠不會過去的聖言。

世界主教代表會議公布《準備文件》和《手冊》



▲世界主教代表會議秘書處公布《準備文件》和《手冊》，供地方教會參照。

【真理電台綜合梵蒂岡新聞網及外電報導】世界主教代表會議秘書處日前公布《準備文件》和《手冊》，為討論稟持「同道偕行」精神的世界主教會議行程及指明方向外，並提供有關「生活出的同道偕行」經驗，讓本次會議的參與更具象。本次會議將於今年10月9至10日在羅馬隆重揭幕，17日在地方教會開啟，最後將於2023年在梵蒂岡落幕。

「不抱偏見」的聆聽、「開誠布公」地發言，以及與教會、社會和其他基督信仰對話等，皆是世界主教代表會議秘書處公布《準備文件》和《手冊》的要點。《準備文件》是一個工具，為「在地方教會聆聽和徵詢天主子民意見」的第一階段提供協助，這個階段從2021年10月開始，2022年4月結束；《手冊》則被視為教區幫助天主子民做好準備提供意見、支持地方教會各種努力的指南。

世界主教代表會議秘書處表示，兩份文件為「同道偕行」的指引，使教會能按照受託付的使命去宣講福音，也就是教會各層面如何在聖神的邀請下，邁出哪些步伐，以「同道偕行」成長，活出福音「更」的精神。

世界主教代表會議秘書處強調，需要一種「參與和包容的進程」，向每個人、尤其是被邊緣化的人，提供表達意見及得到聆聽的機會；認出和珍惜多樣化的神恩，並審視在教會內的責任和權力如何運行。此外，在對話、修和、包容及參與的過程中，讓人相信基督徒團體是可靠及可信賴的夥伴。這些具體的步驟是以新冠疫情為標記的歷史時刻，以及教會面對內部缺乏信德、腐化和侵犯的處境下展開的。儘管如此，這些由痛苦開鑿的溝壑中正展現新路徑，藉以重新開闢基督信仰生活和教會的道路。

文件中大篇幅論述了平信徒的角色，強調所有領過洗的人都是「福傳的積極主角」，重要的是牧者不怕聽取羊群的意見。事實上，在一個同道偕行的教會內，每一個人都能從他人那裡有所學習。《準備文件》提出一系列問題，用於指導如何向天主子民徵詢意見。

文件中也勉勵人們重溫自己教區在這方面的經驗，考慮到教區內信友、聖職人員、堂區之間，甚至和主教的關係，與不同形式的修道和獻身生活、協會和運動，以及與機構的關係；同時考慮與其他宗教和政治、文化、金融、勞動、工會，以及少數群體的關係和共同創舉。

文件最後闡述了有關「生活出的同道偕行」經驗、需要深入認識如「省思誰屬於所稱的『我們的教會』」等10個核心主題，以利諮詢更為充實。

教會要成為與眾不同的信仰團體

■文／陳科神父（主教團祕書長）

有一個古希臘的笑話是這樣說的：「一個哲學家做人有自己的道德標準，所以不隨波逐流，在生活上事事都忠於自己的做事原則。有一天，他去到另一個城市，看見城市裡的人都在街道上亂跑，同時大吵大鬧，像瘋子一樣。於是這位哲學家覺得很奇怪，便把迎面跑來的人攔下來，問他：『城裡到底發生什麼事？』那人就回答說：『沒有發生什麼事。我們在街道上就是這樣亂跑和大吵大鬧。不亂跑和大吵大鬧的人是不正常的……。』那人說完這話，便立即大吵大鬧地亂跑，繼續按照當地的方式生活，做一個『正常』的人。」

美國與北大西洋公約組織成員合作（主要國家有英、德和法國），在阿富汗駐兵20年後，花費逾30億美元經費，造成24萬人死亡，而結果是原計畫打敗塔利班執政，卻在塔利班命令下，8月31日狼狽撤退，使阿富汗徹夜間一團混亂，且留下不少昂貴武器給塔利班軍隊，而一架軍機的成本就足夠數名非洲孩子生活一年！

最令人痛心的是，有逾5百萬的阿富汗人，其中不少是青年人，尤其是職業女性及知識分子，因害怕在塔利班強制實施的伊斯蘭教法（*sharia law*）下生活而失去自己的基本人權和自由，所以不顧死活，想盡辦法逃往西方的民主國家，導致國際人道危機。但美國及聯軍國家並沒有打算要承擔這人道危機的責任；或許一如拜登總統事後試著解釋所說的，美國的任務是「剷除」911恐怖分子賓拉登，所以任務達成，有理由撤兵。但賓拉登早在10年前死了，為什麼要等10年才突然拋棄阿富汗人民，使阿富汗失去了民主、自由和男女平等的希望？

美國和西歐國家無論在軍事、科技和經濟上都遠勝阿富汗，所以不能只從軍事、科技和經濟的角度去了解阿富汗危機。阿富汗危機最終原因是「道德危機」，因為阿富汗危機再次提醒我們一個現代普遍的現象：很多高位的掌權者和政府組織，不向那些把政治權力託付給他們的人民遵守一些最基本的道德原則，如：忠誠、真實、坦白、穩定社會秩序、維護公眾利益，以致年輕人越來越無法分辨是非對錯；這是個很嚴重的問題。

教會的使命不只是提供信友們機會祈求天主保護自己或降福別人。教會首要的使命是讓每個人都能認識在聖體聖事中的耶穌基督，並與祂相遇，同時在充斥著各式各樣謊言的世界裡，不斷地宣揚耶穌基督是唯一的真理，和唯一引人得到永生的道路，因此，教會的使命也是要培育人們的良心，幫助人辨明善惡，好使他們能明白天主的旨意，並按照天主的旨意發展自己的人生，承擔自己應承擔的責任。

在資訊爆炸的21世紀，人們遇到的問題越來越多，而且環環相扣，越來越複雜，因而沒有人能獨自生活，也沒有一個團體能單獨去逐一了解或解決問題。教會在新世紀若要解決現代人類的問題，就應該是一個被天主聖神所帶領的教會，彰顯與眾不同的信仰：說良心的話，做天主喜歡的事，所有信徒們都人人以身作則，對其他人負起自己應盡的責任，藉此用生活向世人見證，眾人有一個共同的天主父，而彼此都是弟兄姊妹，成為教會在現代生活的一個縮影。

天主教和基督信仰相信：「人是天主的肖像」（參閱創1：27），有其不可剝削的尊嚴，而阿富汗危機及其他因戰爭、饑荒所造成的危機，卻使人忘記這基本真理。

第16屆世界主教代表會議即將在10月召開，並從各教區開始進行。在全球疫情危機的此刻，這可以說是天主聖神透過教宗方濟各賜給普世教會的一個禮物，使分布在全球的天主子民有機會同道偕行，在天主聖神的帶領下透過共融，一起反省各地方教會面對的挑戰，其中除了國際難民、人道危機、氣候變遷、生態環保，以及婚姻家庭等急迫問題以外——這些問題都事關人類和教會的未來——最重要的是：在受到信仰和道德危機衝擊的生活環境裡，如何參與基督交託於教會的救靈使命，好使每個地方教會藉此真正成為傳揚基督信仰的團體，給天主子民周遭的人空間，讓自己的良心得到基督的真理光照，並能在教會裡體驗到真正的兄弟情誼，使自己早日成為天主聖神的宮殿。

以後，人們可以不再像古希臘笑話的那般，只會在自己的圈子裡大吵大鬧和亂跑，因為我們會以教會團體生活的見證來告訴他們：耶穌基督帶來了改變人生的救恩和生存目的。

天主教周報
Instaurare omnia in Christo 在基督內重建一切


▲縣長劉曾應致詞祝賀


▲50金慶彌撒中，4名教友領受堅振聖事，為堂慶更添喜慶。


▲鍾安住總主教感謝志工簡銓堯、唐鴻芬夫婦


▲鍾總主教頒贈王月英老師感謝狀

馬祖南竿天主堂金慶

教會與縣府聯手 共創天主教國際園區

■文／謝蓉倩．圖／鍾瑪竇


▲新竹香山天主堂等地信友，在榮休劉獻堂主教（後排中）帶領下，參與馬祖南竿堂區50金慶。

馬祖南竿耶穌聖心天主堂於9月9日慶祝金慶，當地信友和民眾逾百人喜迎兼管金馬宗座署理區的台北總教區鍾安住總主教親赴主禮；連江縣長劉增應在堂慶中宣布，馬祖天主教國際園區已完成縣府都市計畫之審議，俟內政部審核通過後，即可積極付之執行。

1970年，馬祖仍是軍事戒嚴區，教宗聖若望二十三世認為有成立教區的必要，天主堂、育幼院遂於1971年9月9日落成，歷來神父、修女以愛心和醫術守護全島居民，當地信友、居民對石仁愛姆姆感念最深。去年9月，鍾安住總主教特地前往訪視，與馬祖民眾共同緬懷石姆姆外，也為寶血幼稚園、天主教園區利用規畫進行協商，希望地方政府對組構馬祖天主教園區進行評估，以鼓勵台灣與世界年輕服務者與教友前來馬祖，為馬祖社區、年長者、弱小者服務，延續石仁愛姆姆無私的愛。

石仁愛姆姆貢獻深 樹立教會傳愛典範

聖母聖心傳教修女會比利時籍的石仁愛姆姆曾在中國服務，魯汶大學護理助產系畢業後，1966年奉命至台灣，在台北市聖若瑟醫院幫忙接生，她學會的第一句中國話是「用力」。

1975年，當時的金馬宗座署理區范普厚主教問她要不要去馬祖，連馬祖在那裡都不知道的她，立即答應赴任，從此與馬祖結下25年的深厚緣分。1976年1月6日，拎著一只包包，石姆姆隻身搭乘運補艦抵達南竿。儘管當地人篤信媽祖，惟深信主愛定能使人得著恩佑的她，兩天後，帶著耶穌從四維村挨家挨戶拜訪。

初期，石姆姆因民眾感到陌生而受到排斥，後來藉由幫婦女接生，解除了民眾心防，島上3千多位居民無人不認識她，甚至有條馬路被命名為「石姆姆路」。作家奚淞筆下曾寫道：


▲鄧琪納修女（右二）與居民關係互動密切，形同家人。

「海島的風，把馬祖老屋的牆壁吹得斑駁；海風把來自比利時的修女姆姆的頭髮吹成銀白。隨著年久日深，姆姆與馬祖居民的情誼醇化芳香、成為傳奇。」石姆姆無私奉獻的大愛，成為馬祖最美的風景，無私服務的最佳典範，為天主教在馬祖發展、醫療傳愛助益深遠。

德來會修女續接力 深耕牧靈福傳有成

2014年11月，天主教德來小妹妹修女會接受當時台北總教區洪山川總主教的徵召，派遣修女前往馬祖天主堂協助福傳工作。如今在堂區服務的鄧琪納修女是越南籍，已在馬祖耕耘近8年，民眾常常在醫院、公家單位、機場、市場看見她奔走的身影，雖然早已屆滿派遣年期，可調往其他縣市，但她實在不捨這邊的信友和與教會合作的朋友，於是全然犧牲奉獻，使南竿天主教友從2位，成長至10多位。

讓鄧修女最感動的是台灣信友們的支持，自2015年她向簡銓堯、唐鴻芬伉儷及王月英老師等人發出協助邀請後，無論是聖誕節或夏令營，總能讓南竿人、尤其是孩子和新住民與主基督相遇，福傳的種子就這樣散播著。於是，50周年堂慶有劉月娥、葉穎、陳玫伶、陳玫卉等人領受堅振聖事。

鍾安住總主教在堂慶彌撒講道時表示，石姆姆因具護理背景，為當時醫療資源缺乏的馬祖，無疑是一大助力。此外，石姆姆關懷長者，即使《連江縣誌》也常看到石姆姆與長者常談的鏡頭，她深度地陪伴婦女，提供家醫新知；有段時間因為馬祖是大陸地區人民處理中心，馬祖人都記得當大陸地區人民被遣返時，石姆姆在港邊送行的身影，馬祖人深受感動。

各界獻愛惠助良多 教會地方和睦共融

而今，神父、修女延續石姆姆的愛，鄧修女尤其關心孩童，在她的奔走下，博愛基金會也在此設關懷站，提供課後陪伴，鄧修女為這群孩子張羅每日晚間的餐食。在愛的互動中，鄧修女更將天父的愛傳授給孩子們，所以每年即使不是教友，仍有30-50名孩子加入夏令營。然而，本堂主任司鐸吳膺永神父亦辛勤牧靈福傳，但畢竟離島資源有限，因此希望未來有更多信友能加入為馬祖人服務的行列。

彌撒中，鍾總主教也頒發感謝狀給多年在此服務的簡銓堯、唐鴻芬伉儷及王月英老師。簡銓堯表示，最初是鄧修女打電話給唐鴻芬，表達她想擴大舉辦聖誕晚會，邀請附近村民全家參與，藉機向他們傳報耶穌誕生的佳音，事就這樣成了！雖然這是個篤信媽祖的地方，但「在人不可能的，在天主眼中萬萬都行」，或許村民不見得會信天主教，但鄧修女肯定讓他們都看見耶穌；在服務新住民陪伴工作著力甚深的王月英老師更謙虛地表示，她完全是支持鄧修女的需要，但化解新住民的文化隔閡，融入馬祖風情，王老師功不可沒。

由於鄧修女的修會屬新竹教區，她的付出也感動不少桃園等地的信友，在50周年堂慶的這天，新竹香山天主堂20多位信友，在榮休劉獻堂主教帶領下，特別至馬祖朝聖，參加50周年堂慶感恩活動，讓聖堂出現少見的盛況。

晚餐的節目更精彩，村民們自動加入慶祝行列，不少新住民婦女挽袖作羹湯；而香山天主堂信友活潑的唱跳，更使馬祖南竿耶穌聖心堂的夜晚，聖歌與主愛傳揚不輟。



▲萬福校區繽紛新穎的設計，充滿活潑童趣。


▲▶祝福儀式當日，鍾安住總主教等神長及各界貴賓雲集，場面熱鬧非凡。



台北總教區附設萬福校區祝福禮

■文．圖／陳碧岳

由天主教光仁文教基金會籌辦，即將於110學年開幕的台北總教區附設萬福幼兒園、萬福托嬰中心及萬福兒童課後照顧服務中心（簡稱：萬福校區）於9月11日上午10時，在萬福校區中庭廣場舉行祝福儀式，恭請台北總教區鍾安住總主教主禮，氣氛喜樂非常。

祝福儀式前，鍾安住總主教會同教區林天德副主教、孫志青副主教、秘書長羅際元神父、光仁文教基金會執行長程若石神父、成德天主堂主任司鐸裴高樂神父、南港區公所王先黎區長、萬福里林建華里長、台灣松下營造田中一彥董事長、五昌營造林俊夫董事長、垣登工程曾朝煌董事長、竹賢室內設計負責人苗賢哲等貴賓進行剪綵及揭牌；在光仁文教團隊身著整齊劃一團服、恭敬列隊接待下，貴賓就位，隨即在主持人宣布及全場翹首以盼中，順利完成剪綵及揭牌，共同見證萬福校區的嶄新篇章。

祝福儀式在主持人悉心解說十字聖號的劃法和意涵後，旋即展開。聖道禮儀中，程若石神父宣讀《瑪竇福音》，記載耶穌頌謝天父特別將天國的奧秘啟示給孩童，並勸勉世人效法祂的良善心謙。（參閱瑪11：25-30）



鍾安住總主教講道時闡釋，教會辦學不僅重視學生在知識和理智上的進步，同時著重道德品行的培育，讓學生善用所學的知識，去關心家庭、他人及社會，學習耶穌基督良善心謙的真正智慧，藉此塑造學生身、心、靈的健全人格發展，培養「敬天愛人」的高尚情操。

在全體虔心詠唱〈天主經〉後，由程若石神父陪同鍾安住總主教為嘉賓灑聖水祝福，再祝福1樓的托嬰中心和幼兒園區；同時，孫志青副主教至2樓幼兒園區、裴高樂神父至3樓幼兒園區、林天德副主教至4樓兒童課後照顧服務中心、羅際元神父至5樓及頂樓，逐一向每一空間施行灑聖水禮，祈求天主淨化和祝福。

祝福儀式後，在鍾安住總主教降福下，圓滿禮成；全體貴賓們和光仁文教團隊並在中庭廣場歡欣合影（**見左圖**），為這場隆重溫馨盛會，留下雋永回憶。

嘉義教區大聖若瑟九月大敬禮

■文．圖／魏榮全（斗南聖三堂教友）

嘉義教區為響應教宗方濟各欽定，自2020年12月8日至2021年12月8日為「大聖若瑟年」，自今年2月8日於大聖若瑟朝聖地展開9個月的敬禮活動，並邀請各教區主教和神長主禮；9月分由台中教區蘇耀文主教主禮，蘇主教於9月4日率教區神父、修女及台中、水湳、田中、北斗等地教友共襄盛會。



蘇主教在講道中勗勉，我們到此頌謝主恩，並祈求大聖若瑟轉禱，應效法他對天主旨意的絕對服從，讓他成為我們信德的模範。信仰教導我們，對生命最大的盼望，即獲享天主永恆的生命。天主曾透過夢境，向大聖若瑟啟示祂的贖世計畫，這計畫就是藉著耶穌基督的降生、教導、自我犧牲，讓世人都能得救。

教宗在《以父親的心》宗座牧函中提到，大聖若瑟是一個默默聆聽、付出及承行天主旨意的人，同時也是一個受愛戴的父親、溫柔的父親，在面對各種困境，他仍以溫柔的心去接待聖母，照顧耶穌，克服重重困難；大聖若瑟恆心依恃天主之心，深值眾人學習。

蘇主教接續說道，大聖若瑟朝聖地是嘉義教區最早開教的堂區之一，孕育了許多神父、修女的聖召，天主藉此曉諭眾人，世界的一切終將逝去，應追求與祂永遠地結合。這台彌撒，除了感謝天主將我們聚集於此，也求天主賞賜我們擁有大聖若瑟的信德，效法他服從的心、奉獻的心、服務的心、謙遜的心、明智的心，藉著大聖若瑟的轉禱，讓更多人認識教會信仰，同享天主永生的恩寵。

聖祭禮儀後，台中教區傳協會吳錦河會長代表教區教友，感謝朝聖地主任司鐸張欽真神父的盛邀參禮及朝聖地教友們的熱心接待；張神父隨即號召朝聖地教友以熱烈掌聲，回以深摯謝忱。活動最後，在蘇主教率全體向大聖若瑟態像獻花、行禮致敬後，圓滿結束。

10月敬禮在10月16日（周六）上午10時30分舉行，邀請花蓮教區黃兆明主教主禮，主題：「為國家祈禱」。誠摯邀請各地教友，特別是花蓮教區教友們前往朝聖，同心敬禮大聖若瑟，共誦主恩。凡前往朝聖，並滿全全大赦條件者，即可獲得宗座全大赦特恩。為落實防疫管制，敬請事先報名。

歡迎線上聆賞9月分敬禮精彩片段

▲進堂式、聖道禮儀　▲蘇耀文主教講道　▲聖祭禮儀

天主教周報
Instaurare omnia in Christo 在基督內重建一切

國際和平日祈禱會 邀請疫起關懷和平

■文／天主教修會會長聯合會全人發展組

台灣天主教修會會長聯合會於每年9月下旬，邀請各宗教團體或教會團體以祈禱會的方式，提倡非暴力、保護人權或普世正義和平等議題，藉此響應聯合國9月21日「國際和平日」，並喚醒社會大眾關懷和平。

過去兩年，全球經歷新冠疫情，人類的健康、安全、經濟等都遭受極大的衝擊，有些國家掌控充足醫療資源卻不分享，許多貧窮國家卻極度缺乏；封城令之下，百姓連基本生活都成問題，甚至有些國家和種族的衝突、戰爭趁勢興起，百姓只能在求生的邊緣苦苦掙扎。

在台灣，許多產業也受到極大衝擊，不少店家倒閉、歇業，許多民眾也遭到減薪、失業、無薪假之苦，面對看不見盡頭的疫情，又缺乏疫苗保護，因而陷於焦慮及恐懼中。

今年「國際和平日」特別關注全球的永續發展及資源公平分配；另外，教宗方濟各《眾位弟兄》通諭中，呼籲發揮弟兄姊妹情誼，並鼓勵宗教之間對話、合作，共同促進世界的友好情誼。因此，修會會長聯合會全人發展組基於國際和平日的年度主題及《眾位弟兄》通諭，強調在疫情下的醫療、健康照顧、基本民生、各種資源分配上，針對被遺忘與疏忽的群體和國家，發揮慈悲與仁愛的心，而將今年祈禱會的主題訂為：「『疫』起慈悲牽起弟兄姊妹情誼」，於9月24日（周五）19:30–21:30，在台北耕莘文教院（辛亥路一段22號）舉行。

此次祈禱會由天主教修會會長聯合會全人發展組、台北總教區共同主辦，並邀請國際第四世界運動持久志工楊淑秀女士主講，另盛邀台北地區的基督教合作協會和國際佛光會、中國回教協會、國際聖文生善會等共襄盛舉，以感恩祈福方式，為世界和台灣的弱小弟兄姊妹祈禱，共同體現疫情中的慈悲情懷。

為落實政府防疫規範，當日僅接受各宗教團體代表參加。歡迎民眾於9月26日（主日）21：00收看實況錄影，為世界及台灣和平獻上祈禱。



高雄教區喜迎聖母誕辰 歡慶全球聖母軍成立100周年

■文／曾婉玲
圖／邱淑美

為慶祝聖母誕辰暨全球聖母軍成立100周年，聖母軍高雄海星聖母督察區團發起，連續33天向聖母無玷聖心奉獻祈禱，並於奉獻祈禱後次日9月7日晚上8時，於玫瑰聖母聖殿主教座堂舉行感恩彌撒，恭請高雄教區大家長劉振忠總主教主禮。

感恩彌撒謹遵政府各項防疫規範，由高雄玄義玫瑰、萬福之母、和平之后、救世之母、聖家元后、吾樂之緣、進教之佑、曉明之星、玫瑰聖母、上天之門、仁慈之母、玫瑰經之后、法蒂瑪聖母、勝利之后等支團代表參禮。

晚上7時30分，在全體齊唱〈聖母軍軍歌〉及恭念開會經、玫瑰經、連貫經後，準時舉行感恩彌撒，藉此紀念100年前的9月7日晚上8時（聖母誕辰前夕），聖母軍創辦人方濟·杜福弟兄在愛爾蘭都柏林正式成軍。司祭團包含黃忠偉副主教、林作舟神父、副神師錢盛義神父、崔敬容神父、潘瓊輝神父等。

劉總主教致候詞時表示：「我們一起向天上的聖母，恭賀生日快樂！」感謝天主揀選聖母瑪利亞成為耶穌的母親，與耶穌基督完成拯救世人的使命，劉總主教並講述100年前的同一時刻，方濟·杜福弟兄的建軍過程，讓參禮者更加了解聖母軍成立的宗旨和使命。

劉總主教講道中強調，「《新約》隱藏在《舊約》裡，《舊約》彰顯在《新約》內。」耶穌在大聖若瑟和聖母瑪利亞所組成的聖家中成長，聖母從生育、扶養耶穌，直至祂在加爾瓦略山受死，聖母一直用愛陪伴著祂。

劉總主教並指出，聖母軍自成立以來，全世界已逾300萬名團員，1950年台灣第一個聖母軍支團成立，去年也慶祝了「聖母軍在台70周年」；1952年高雄成立第一個支團，今年是第69年，明年將邁入70周年。今天慶祝全球聖母軍成立100周年，因疫情將活動縮小，但有愛無礙，我們效法聖母孝愛天主的精神仍不變。

領聖體後經後，舉行2021-2023年區團長和會計派遣禮，由區團總神師林作舟神父主禮，蘇寶桂團長、丁月茵會計高票連任，獲得無數祝福和熱烈掌聲；蘇團長一一感謝神長們，並向參禮者致以感人的謝詞。

在全體恭誦閉會經後，劉總主教和共祭神長們施以隆重降福禮，接著由劉總主教帶領司祭團、區團蘇團長列隊至聖母態像前獻花、行禮後，圓滿禮成。

此次彌撒另準備伴手禮贈送每位參禮者，內容物包括：千層蛋糕一條（代表數個百年）和壽桃兩個（鹹、甜口味各一，代表共融），讓參禮者感受全球聖母軍成立100周年的喜樂之餘，身、心、靈滿載賦歸。

劉振忠總主教一行 桃源梅山慰問送暖

■文／曾婉玲 圖／潘志鵬

上個月高雄連日豪雨，沖毀桃源梅山對外通路——明霸克露橋，工程團隊歷經17天搶修，終於在8月25日開出一條便道，暫時解決災民斷路之苦！



9月5日清晨5時30分，劉振忠總主教帶領高雄教區傳協會徐文龍主席、杜國珠副主席、潘志鵬活動組長，從高雄至桃源聖方濟堂與主任司鐸裴安堂神父會合，一行人再一同前往桃源梅山耶穌聖心堂舉行主日彌撒。

便橋雖通，但路況不佳，沿途不少落石和泥濘，有些路段僅能單向通車，等待會車都至少逾半小時，所幸由熟悉路況的裴神父開車，一行人平安往返。

劉總主教講道中勗勉，教友務要保持信德，也勉勵災區教友們學習分享，方能克服水災造成的種種不便，且應與政府積極協調，爭取一條安全回家的道路。

彌撒後，裴神父代表堂區受災戶致贈劉總主教感謝狀，感謝教區的一切協助，劉總主教也致贈慰問金予梅山、桃源、高中、那瑪夏堂區受災戶，由張月美主席代表接受**（見上圖）**。

一行人並在梅山享用豐盛美味的原住民特色料理，食材多選自當地山區，平地不易吃到，讓所有人讚不絕口！

回程中，劉總主教另驅車前往六龜，探訪幾戶受災教友家庭，給予他們安慰和鼓勵，祝福他們早日重整家園。

我愛阿嬤妮舞台劇全新劇情 台中首次登場

■文·圖／失智老人基金會





◀▲《我愛阿嬤妮》公益舞台劇劇情全新改版，9月4日於台中市國立台灣美術館溫馨進行首演，演出者與民眾歡欣合照。

為響應9月「國際失智月」，天主教失智老人基金會、台中市失智共照中心——中山大學附設醫院及國立台灣美術館，9月4日共同辦理《我愛阿嬤妮》公益舞台劇，讓民眾透過輕鬆有趣的舞台劇，提升對失智症的正確認知。

台中市衛生局施靜儀主任秘書表示，根據2020年9月統計，台中市65歲以上老年人口約37萬人，預估罹患失智症人口逾2萬9千人，台中市政府積極結合醫事、長照、社福機構及民間單位布建長照資源，完善失智照護資源網絡，2020年已設置9處失智共照中心、31處失智社區據點，預計在今年達到10家失智共照中心和40處失智社區服務據點的目標，以落實「失智友善社區四大元素」：友善參與、友善居民、友善環境、友善組織。施主任秘書同時感謝主辦單位辦理如此有意義的活動，希望民眾看完舞台劇皆成為「社區裡的阿嬤妮」，擔任失智友善天使。

失智老人基金會曾家琳副主任表示，今年國際失智協會主題為「*Know Dementia, Know Alzheimer's*！／認識他、找到他、關懷他、照顧他！」很高興與中山附醫失智共照中心再度攜手，《我愛阿嬤妮》公益舞台劇是9月國際失智月的第一個活動，劇中融入照顧失智者的壓力調適及社會資源運用等議題，以全新劇情於台中首演。他並期勉，之前受疫情影響，許多失智症據點暫停服務，加上社交隔離，導致失智者的病程惡化，也讓照顧者的壓力達到臨界值；期盼社會大眾協助失智者在社區能夠自主生活，並確保失智者和照顧者的生活品質獲得幫助和支持，共創失智友善的幸福未來。

台中市失智共照中心——中山附醫周希誠主任表示，中山附醫失智共照中心是台中市第一所失智共照中心，成立5年來已服務逾千名個案，去年也成立中部第一家年輕型失智社區服務據點，為失智者和家屬提供更多服務。

中科好晴天身心科診所楊哲彰醫師於觀賞舞台劇後表示，劇情貼切呈現出失智症照顧者所面臨的困難。他指出，失智症雖不可逆，但失智症的形成與生活型態息息相關，國際許多研究證明，養成健康的生活型態，即可達到預防或延緩失智症的發生，如發覺親友有失智症狀，應做失智症篩檢，及早發現，及時治療。

失智老人基金會自2013年與六藝劇團合作《我愛阿嬤妮》舞台劇，至今邁入第9年，演出達116場次，感動逾4.4萬人次；今年將於台北、新北、新竹、台南、高雄、屏東、花蓮、馬祖連江8縣市巡迴演出，提供免費欣賞，即日起接受報名，名額有限，額滿為止，歡迎民眾透過網路報名，或電洽：02-2332-0992分機111陳企劃。

▶免費報名《我愛阿嬤妮》公益舞台劇

善牧線上食堂 帶領民眾體驗異國文化料理

■文·圖／善牧基金會



◀來自日本沖繩的津堅未優分享當地料理的歷史典故。

天主教善牧基金會去年舉辦「善牧食堂——餐桌上的飲食」，廣受各界喜愛，今年邀請菲律賓、烏克蘭、日本沖繩、馬來西亞4國新住民分享家鄉文化與料理，雖然受到疫情的影響，課程一度暫停，最終改以線上方式進行，民眾依舊熱烈參與並開心地表示：「能用食物環遊世界，真好！」

來自菲律賓的蕭玉梅，從小跟著父母從大陸到菲律賓生活，在當地認識了從台灣過去讀書的先生，因而嫁到台灣，她分享在當地派對、慶祝活動中常吃的「通心麵沙拉」說道：「菲律賓出產的水果，口感多為酸澀，因此大家喜歡買水果罐頭來做沙拉，且當地天氣炎熱，這道冰涼的沙拉非常受歡迎。」

從烏克蘭來的歐娜介紹「甜椒包飯」做法：「這道料理很容易，只要將生米等食材拌好包入甜椒內，再放入鍋中加水煮熟就完成。」她並提到，台灣的小朋友很辛苦，學習時間很長，引起了同為媽媽的學員們好奇，她解釋，烏克蘭小朋友只要上半天課，其餘是自己的遊樂時間，但台灣孩子們不僅上課時間很長，課後還要上許多才藝、課輔班，真的很辛苦！

來自日本沖繩的津堅未優則與學員們分享「豬肉飯糰」，她說道：「早期沖繩曾被美軍統治，在那段時期，肉品多半做成罐頭保存，因此，沖繩居民很常用這類午餐肉來做料理，比方拿來包成飯糰，或像是沖繩有名的山苦瓜，也會拿來與罐頭肉一起炒。」

談到沖繩，學員們不禁好奇地提問，日本人認為沖繩不是本國人？津堅未優解釋，就像台灣各地口音不同，沖繩跟東京人的口音也很不一樣，她本身也聽不太懂長輩在說什麼，也難怪日本其他地區的人會覺得沖繩話很不一樣。她隨即在課堂上示範二邊口音的差異，學員們聽了都覺得相當有趣。

來自馬來西亞的聶佩瑤分享如何製作椰球，她表示，由於馬來西亞與新加坡、印尼地理位置相近，食物也很像，然而口味較重，因此，她剛來台灣時，覺得台灣的食物太清淡。談到馬來西亞文化，有學員好奇地詢問，在馬來西亞是不是只有伊斯蘭教徒能當公務人員，聶佩瑤解釋，在當地不會因為宗教因素而有職業選擇的影響，實際上是沒有這樣的狀況。

今年的「善牧食堂——餐桌上的飲食」雖受疫情影響，改以線上方式進行，仍然廣受民眾好評，透過異國料理，也帶領民眾進一步了解不同國家的文化和風俗民情。



▲來自烏克蘭的歐娜，講授「甜椒包飯」，大人、小孩動手實作，學習的不亦樂乎。

天主教周報
Instaurare omnia in Christo 在基督內重建一切

惜生日・為生命祈禱日
系列 2

當《墮胎倖存者保護法案》被否決，生命的悲歌……

■文・圖片提供／聖吉安娜生命維護中心



▶墮胎倖存者*Claire Culwell*成為維護生命的倡議者，為生命發聲。

當談及這個主題，令人痛心、心碎，比墮胎有過之而無不及……。

墮胎在目前全球大部分國家法律上，都是合法的，婦女擁有墮胎自主權，視胎兒周數有不同限制。以美國為例，美國最高法院制定「三階段標準」：1.妊娠第一期（*First trimester*，妊娠前3個月），婦女擁有決定自主權；2.妊娠第二期（*Second trimester*，妊娠中3個月），為了婦女的健康，各州可以限制墮胎，但不能禁止墮胎；3.妊娠第三期（*Third trimester*，妊娠後3個月），除非母體有生命危險，為了保護胎兒，各州可以立法限制或禁止墮胎。

隸屬於世界衛生組織*WHO*的「世界實時統計數據網站」（*worldometer*）於2020年底發布的報告，「墮胎」已經成為2020年全球死亡率最高的原因——超過4260萬胎兒死於人工流產方式，比愛滋病、癌症、瘧疾及其他綜合疾病造成的死亡更多。

墮胎倖存寶寶生存權的沿革

然而，生命總有奇蹟，在這麼多胎兒遭受墮胎手術殺害的情況下，「墮胎倖存寶寶」的案例仍偶有發生，不少胎兒在執行墮胎手術後，存活下來，這些脫離母體後仍會蠕動會呼吸的小生命，被放在手術盤上或丟棄在垃圾桶裡，任其慢慢窒息或痛苦掙扎地被灼燒死亡（鹽水法），過程中，得不到任何醫療照護來救治其性命。

美國《墮胎倖存者保護法案》（*Born-Alive Abortion Survivors Protection Act*），由內布拉斯加州共和黨聯邦參議員*Ben Sasse*提出，法案要求實施墮胎的「醫護人員對墮胎手術後仍活著的嬰兒，給予與同胎齡分娩的胎兒（早產兒）相同的醫療照護措施，救治其性命」，否則要承擔法律責任，最嚴重可被判5年監禁，甚至是一級謀殺罪。

2019年2月25日，美國聯邦參議院以53-44票；隔年2020年2月25此案再度叩關，以56-41票，兩度叩關均因未達60票同意票的院會討論門檻而遭到否決。投反對者票的議員們認為，這是對墮胎權利的無理攻擊，阻止醫生行使最佳醫療判斷，並使他們面臨可能的訴訟或起訴。目前提案方仍不放棄，有更多的醫生、學者專家投入此法案的倡議工作，希望將來能確保這些從墮胎手術中倖存的寶寶，獲得積極的被醫療照護救治的權力。

此法案闖關失敗，阿肯瑟州參議員*John Boozman*深表遺憾：「為這些在墮胎手術下倖存的小生命提供醫療護理，是理所應當的正義，而不是忽視或允許繼續實施殺嬰行為……我們必須用一個明確的聲音說，每個人都是按照上主的形象製造的，因此擁有尊嚴與價值，是不能被取代或剝奪的。任何不符合這一明確聲明的做法，都是對我們孩子的巨大傷害，並對我們聲稱要維護的社會價值觀造成致命的破壞。圍繞墮胎的爭論已經吞噬了這個國家數十年……所謂的生殖自主權，已經走到極端。在墮胎未遂的情況下還活著，我作為一名前醫療服務提供者必須說，結束一個新生兒的生命，無論是通過拒絕提供拯救生命的護理，還是主動奪走孩子的生命，都是違反醫生誓言的。」（詳細內容參閱*https://youtu.be/FHSsJgQCcdE*）

美國洛杉磯輔理主教*Robert Barron*在此法案被否決後表示：「站在天主教會的角度，我們反對所有的墮胎，但我們仍舊嘗試不斷的對話，可是今天已經走到對無辜生命毫無限制的剝奪……這種在墮胎問題上採取非常極端的作法……我向政治家們提出這個問題：『你們是否願意在生命的議題上做出承諾與讓步？』如果連保護一個在墮胎手術中倖存的、在手術盤上還活著的嬰兒的生命，如果這麼做都是過分了，請問，我們還能對話嗎？！」（參閱*https://youtu.be/pT41LDXxOCk*）

當時的總統川普在參院投票後，發布推文激動地陳述：「民主黨極端的挺墮胎立場，顯示他們根本不在乎殺死新生兒。如果有一件事是我們所有人都該認同的，那就是保護無辜嬰兒的生命。」

見證奇蹟、見證生命——寬恕與救贖

墮胎倖存者*Claire Caldwell*於今年4月23日的《關注生命》（*EWTN Pro-Life Weekly*）節目中，以她的親身經歷，為和她有相同遭遇的胎兒發聲。

*Claire*在嬰兒時，被充滿愛心的基督徒父母收養，「我的父母在我兩個月大的時候把我帶回家，我經歷了大多數人永遠不會經歷的事情。直到上大學時才知道，我是一個因墮胎被肢解失敗而倖存的雙胞胎其一。」長大後養父母安排*Claire*與生母*Tanya*見面。直到第二次會面，*Claire*送給生母一個戒指項鍊和卡片時，她讀了女兒寫給她的卡片內容：「感謝您為我選擇了生命……」，*Tanya*止不住地流下淚水。

生母告訴她：「妳的生命是個奇蹟，因為我在13歲懷上妳的時候，做了墮胎手術，有人告訴我，手術的幾個星期後生活就能恢復正常，但是並沒有。我又回去找醫生，醫生告訴我，他們成功打掉一個孩子，但是我當時懷的是雙胞胎……，妳在這場墮胎手術中活了下來。」

「我無法相信從生母口中說出的話，但我看到她的眼淚，那一刻，我就決定要原諒她——我的母親，因為我知道，天主已經這樣做了。」這推動她走上了一條不同的道路。她在她的書《倖存者》中寫道：「在發現我從墮胎中倖存下來後，我對支持生命的問題產生了興趣，隨著時間的推移，這種興趣越來越濃厚。很快的，我開始向附近的學校和教堂的小組講述自己的故事，這對於身為世界上最安靜的內向者之一來說，是一個重大的成就，講述我的人生故事將成為我的使命，也是上主給我的使命。」（參閱*https://youtu.be/V5JwXMD-z10*）

每一個孩子的到來，都是天主的禮物！

教宗方濟各在「愛的喜樂家庭年」（*Amoris Laetitia*）系列影片中，再次強調對生命的珍視：「每一個嬰兒，無論在什麼情況下，都應該受到歡迎，因為他／她是一個孩子。」（參閱*https://youtu.be/cW3Dwns8qf4*）

教宗也在《愛的喜樂》宗座勸諭中呼籲：「然而，許多孩子在生命的開端已遭受拒絕、遺棄，甚至被剝奪其童年和未來。有人竟敢說：把孩子帶到世上是做錯了。好像在自我辯護，但這其實是羞恥的說法……如果我們因成年人所犯的錯而懲罰孩子，那麼有關人權和兒童權利的神聖宣言又有何用途？」（166）

教宗重申：「我以關切之情，對所有懷孕婦女呼籲：應保持妳們的喜樂，不要讓任何事物奪走為人母親者內心的喜悅。妳的孩子值得妳感到欣喜！不要因恐懼、憂慮、別人的批評或其他問題，而剝奪妳作為天主的工具、把新生命帶到人間的喜樂。在留意要作什麼準備工作之餘，不必操心煩惱，應效法瑪利亞讚美說：『我的靈魂頌揚上主，我的心神歡躍於天主，我的救主，因為祂垂顧了祂婢女的卑微』（路1:46-48）。在各種困難中，保持平安和熱忱，祈求上主保守妳的喜樂，好讓妳的孩子也感受到這份喜樂。」（171）

聖保祿福傳中心福傳探討5

牧靈福傳實務工作的觀察與省思

■文・圖／高健恒（聖保祿福傳中心副主任）

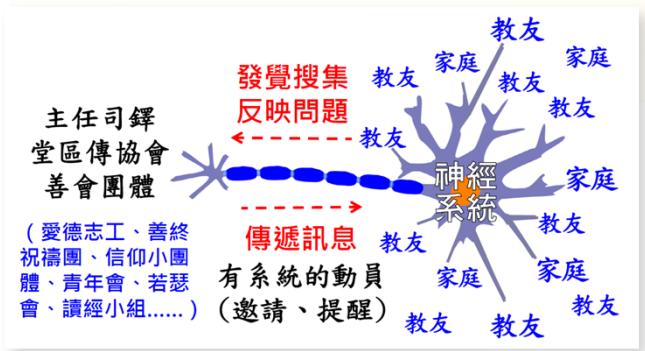
堂區傳協會落實牧靈福傳工作（下）

建構堂區關懷聯絡網

聖體聖事就是與基督、與信徒的「共融」，初期教會的彌撒就是輪流在教友家吃飯。然而，目前的彌撒禮成後，教友多各自回家，較少互動。教友與他人互動少，參加善會團體的比率低，既使久未進堂也不易被發現；待堂區察覺時，教友已逐漸流失。堂區需要建構「關懷連絡網」，以系統性達成下列目標：

1.穩固減緩教友的流失：1）關懷需要照顧或協助的教友；2）舉行家庭祈禱3）留意與探訪久未進堂教友，了解原因，回報處理。

2.建構堂區運作的神經系統：



3.培養基督信仰小團體、細胞小組，應注意：

1）不用先設想所有人都要加入，部分小組運作就有功效；2）每組不要超過15戶，人多不易照顧，容易流於形式，人多要設法分組；3）發現有困難的教友立即回報，尋求團體給予實際協助；4）初期可由傳協理事擔任小組長，但接著要在組內物色適合教友協助聯繫關懷工作，再接任小組長，以分擔工作量。

計畫性開辦及動員參與慕道班

如同農夫耕田每年定期播種及收割，福傳工作也應藉由團體合作的福傳模式，每年固定撒種及定期開辦慕道班。

1.牧靈福傳的動力——定期開辦慕道班

1）不論持續的深耕與撒種的工作成效如何，都應每年定期開辦慕道班，作為牧靈福傳工作的動力。不用因為沒有慕道者，就遲未準備開辦工作，應依年度福傳計畫的時間，按部就班地執行。

2）慕道班本具有教友再慕道的功能，要動員教友再慕道及參加陪伴，即使最終沒有慕道者，也應藉此培育教友與講師，厚實福傳根基。

3）慕道班經常在開課後，還是陸續有新的慕道者加入，之前未上到的課程，可用補課方式，或下一期再參加一次。

2.開辦慕道班的起點——宣導動員

要喚起教友福傳行動的意識、體認到自己的責任使命，需要持續的宣導教育，以及透過祈禱懇求天主恩寵。

建議每年慕道班開辦前3個月進行宣傳，除了由神父於彌撒講道中加強宣導外，並由教友於堂務事項報告之前安排數次，每次約10分鐘內的簡短宣講，主題以「帶動教友福傳行動」為主。例如：開辦慕道班計畫、邀約朋友參加方式、塔冷通比喻、教友的責任和使命、福傳經驗和心得……。

3.開辦慕道班的依靠——祈禱

福傳特別需要天主的恩寵，除了個人每天為自己與福傳對象祈禱，更需要團體的祈禱。

- **團體祈禱：**堂區可舉辦「福傳工作九日祈禱會」恭念玫瑰經和慈悲串經、朝拜聖體守聖時，或其他適合的團體祈禱方式，並於主日彌撒信友禱詞中特別為福傳工作意向祈禱。
- **個人祈禱：**使用〈為教會朋友祈禱小手冊〉或其他祈禱方式，呼求聖神幫助開啟慕道者的心，使其有智慧認識並接受信仰，另一方面也幫助自己有勇氣和智慧向朋友分享信仰。
- **「祈禱卡」與「祈禱樹」：**傳協會製作「祈禱卡」於宣講時發予教友填寫，引導教友列出預備福傳的對象。並由福傳組於聖堂內設置「祈禱樹」（可用聖誕樹），以吊掛祈禱卡。

4.動員教友邀約及陪伴慕道者

目前的慕道者多是由堂區部分教友努力招募，若能透過宣導、祈禱，以及關懷聯絡網和善會團體相互影響的力量，帶動更多教友願意列出名單、邀約及陪伴朋友參加慕道班，慕道人數可望大幅成長。

5.慕道課程應於領洗後持續

部分慕道班於領洗前即結束所有課程，但為銜接陪伴慕道者在團體的信仰生活，並引導慕道者透過聖言滋養划向信仰深處，為培養他們讀經的習慣，慕道課程應於領洗後持續，至少為慕道者導讀部分福音。

省思「堂慶」的意義

每年慶祝堂區主保日，除了充滿歡樂的活動和餐會，我們想過在慶祝什麼嗎？慶祝主保日原是為緬懷主保的芳表，效法主保事主愛人的德行。

不妨回想過去一年，自己在信仰上是否與主更加親近？生活上更加平安喜樂？福傳上帶領更多人認識天主？堂區是否尋回更多流失在外的弟兄姊妹？堂區是否更加成長？

除了感恩天主賞賜的所有恩寵，當面對萎縮老化的堂區，我們是否應該多些悔改及行動？

重視家庭信仰傳承

目前教友家庭的下一代進堂的比例低，再下一代甚至多未領洗，是教會萎縮老化的主因之一。因普遍的混和婚姻，及新生兒未立即領洗，教友留待下一代長大後自由選擇的錯誤觀念，使許多教友家庭的下一代與教會失去連結。

教友務要養成子女從小進堂與參加教會團體、營隊活動的習慣，並把握每次領聖事前的教育機會，善盡信仰傳承的工作，包含：領受堅振、初領聖體前、婚前輔導等。

致力於建立充滿愛的「家庭教會」，讓子女在日常生活中，透過父母的身教引導、每天共同的祈禱，逐步讓信仰扎根。

小型堂區的發展建議

「本堂」可說是我們的第二個家，除非移居至外地，我們永遠屬於這個家。只要「我」願意行動，就有機會重新將其復興。

- **祈禱：**召喚志同道合者一起行動。
- **團隊：**團隊合作能發揮事半功倍之效，應避免單打獨鬥。
- **簡化：**先挑選較易執行的部分事工。
- **借力：**善用教區、鐸區資源。
- **合作：**結合友堂聯合舉辦或輪流舉辦。
- **自助人助：**外援的目的是培養自己的幹部。
- **團體參加：**盡量結伴同行，凝聚成團體。
- **陪伴參加：**到友堂慕道班寄讀宜有人陪同。

與本堂神父建立良好關係

1.主動邀請本堂神父共餐或是團體出遊，即使神父拒絕，也應持續邀請。多關心神父，詢問可提供協助之處，建立堂區由上至下的友愛團體。

2.主動加入堂區服務，尋找志同道合者，形成團體，在團體聚會中應：1）建立與深化友誼；2）透過信仰生活見證分享和祈禱，特別為神父祈禱；3）透過團體行動，執行堂區需要或神父想推動的工作，並做出一些成果；4）過程中，應積極邀請神父參與及指導。

3.主動與神父分享行動和成果，了解神父的想法和擔憂，讓神父感到安心。

4.與神父共謀發展良策，進一步做更多牧靈福傳事工的嘗試。



◀「傳佈福音者的腳步是多麼美麗啊！」（羅10：15）

天主教周報
Instaurare omnia in Christo 在基督內重建一切

疫情下的家庭信仰見證10

逆境中活出信仰的喜樂

■口述／林純如（古亭耶穌聖心堂教友）
彙整／台北總教區牧靈福傳處





▲一家人至八里喝咖啡，店家提供裝扮服務，展現異國情調。

◀新加坡表妹夫婦來訪時，本文作者夫婦一同暢遊阿里山，飽覽漫山的櫻花花海。

對於一個癌症病患的家屬來說，這是一段令人擔心，卻處處可見天主的照顧和恩寵的防疫時期。

從我先生第一次被診斷罹患腎臟癌，到現在已邁入第13年。當時，我先生開刀摘除一顆腎臟，醫生說如果癌症控制不住，不排除需要洗腎的可能性。我先生在這13年當中，前後加起來，總共被檢測出身體裡4個不同部位的癌細胞，再加上他的身體還有其他的問題，例如，高血壓，所以時常需要往返醫院。沒想到，全球新冠疫情爆發，坦白說，為癌症患者及其家屬來說，確實是一個不小的壓力，然而，這也正是天主恩寵逐漸彰顯的時刻。

病魔不摧信仰 正向善度生活

我先生於今年4月11日入院做切片檢查，再次檢測出在肺臟、胰臟和胃有癌細胞。這是他第4次癌症確診，但這次有點麻煩，因為在肺臟的那個惡性腫瘤的生長部位太靠近動脈，開刀的危險性太高，醫生說只能用標靶藥物治療。聽到這個消息的時候，我的情緒瞬間低落。反而是我那還沒有領洗的兒子，冷靜地向醫生諮詢。

兒子對我說：「媽媽，你們信的主，對你們很好耶！雖然我不認識祂，但你們看，爸爸罹患那麼多次癌症，醫生還是說可以醫治。」兒子的一番話穩定了我的心緒。時光倒流到13年前先生開刀的時候，當時天主不就是透過〈恩典之路〉這首歌，給予在開刀房外等待的我很大的鼓勵和支持的力量嗎？人生旅途中會有焦慮，但依靠主就會有平安和喜樂。懷抱這樣的心情，我們全家做了一個決定——先生每一次回診，無論結果是好消息還是壞消息，我們都要慶祝。這已然成為我們全家人之間的默契，而這樣的慶祝也為我們的生活中增添許多色彩，幫助我們更積極的生活。

家人相偕同遊 體驗萬物美善

因為先生的病況，我們的生活時常在身體檢查、等候報告結果，以及等待醫生的宣判中度過。我們夫妻倆常想一些可以一起去做的活動，盡量維持我們的生活品質。今年5月本土疫情爆發前，我們才在討論可以做些什麼，剛好先生的表妹和表妹夫從新加坡來台灣旅遊，很多地方都沒去過，我先生就決定帶他們去環島旅行。

我們4人中，有兩位病人，我先生罹癌，他的表妹夫中風，一隻腳行動不方便，所以當身邊的親朋好友聽到我們的決定時，都說我們瘋了，可是我們都回覆「沒關係！」反正在家裡也是在等醫院的消息，就這樣開始了我們的環島之旅。

我和先生覺得，雖然是病人，可是病人也可以給予別人幫助，所以我們帶他們去阿里山賞櫻，親近大自然。表妹夫在這趟旅程中玩得十分開心，表示很喜歡台灣，也才發現原來台灣不是只有台北。對我和先生來說，在等待好消息或壞消息的期間有人陪伴，讓我們不會感到孤單，這一切都是天主的恩典！

病中不忘傳愛 肢體助益良多

或許是因為環島回來後，處理家中的一些事情，沒有妥善休息，今年4月初，我就因為感冒引發肺炎，又導致急性氣喘。在這過程中，也經歷天主給予滿滿的祝福。

氣喘發作時，我吸不到空氣，兒子馬上帶我去醫院掛急診。護理師和醫師一聽到我有肺炎又不能呼吸，為了以防萬一，馬上將我隔離做新冠肺炎的篩檢，還好檢驗結果是陰性。篩檢過後，我被安排在急診室的走廊上等候病床，整條走廊上都是密密麻麻的人。

等待的期間，雖然先生因為身體不好，不能到醫院陪伴，但感謝有兒子陪伴在身旁，還有先生的表妹和教會的姊妹願意到醫院幫忙。他們和兒子輪班陪伴我，這位教會的姊妹還帶了臉盆和衣服給我。天主的大能真是奇妙！



◀兒子為本文作者夫妻倆拍照，紀錄幸福時光。

雖然等待的時候感覺亂糟糟的，可是卻在這個時候讓我有分享愛的機會。

當時躺了許久的我，想把床頭搖高一些，卻不知道怎麼操作。剛好在我的病床斜對面有一位孕婦，她就教我怎麼把床頭搖直，然後，我就有了關心她並為她祈禱的機會；還有在我的病床對面，有一對母女，她們起了爭執。女兒要照顧生病的媽媽，但媽媽脾氣很倔強，女兒說的，她全部都不接受。我就趁她女兒離開一下的時候，跟那位媽媽說，她女兒很孝順，同時也試著勸那位媽媽。她女兒回來後，就跟我說，她自己覺得快瘋了，媽媽什麼都不要，她已經照顧媽媽很長一段時間了。我就安慰她，跟她說我了解她的心情，同時也讓她知道我是天主教教友。

就這樣，我在急診室等了好久都等不到病床。到了晚上10點多，我問醫生能不能先開口服抗生素給我，讓我回家，醫生同意了。到家後，我發現自己還是不能呼吸，我和先生就一直祈禱，祈求天主讓我能安然睡覺。祈禱之後，突然想到可以打電話給一位教友，請求她的建議和協助。這位教友跟我們說可以打電話到輔大聖路加病房，詢問他們是否有空床。感謝天主！他們正好還有空床。我們就趕緊收拾行李趕往輔大醫院，在這位教友以及輔大醫院院牧洪萬六神父的協助下，總算是安頓下來，能夠在醫院好好地接受治療，然而，我先生卻在這時被我傳染，換他感冒了！所以幾乎整個疫情期間，我們都在跑醫院和等待檢查報告，卻因此，得以體驗天主滿滿的愛和祝福。

最後，附帶提一件有趣的事，我先生被診斷罹癌後，醫生建議他要多運動。然而，疫情期間不能出門，所以他就時常在客廳散步。有時候，我們倆會一起繞著桌子走，這感覺很像走「九彎十八拐」。感謝天主，讓我們在這麼艱難的時刻，還能保有心中的喜樂，能夠積極且喜樂的過每一天，有天主真好！

itai 一太e衛浴
如廁起身好輕鬆
馬桶安全扶手 特價6000元
適用市面各款馬桶


服務專線 0800-042-111

聖母聖心會 方永樂執事
領受司鐸聖秩典禮
感謝主內兄弟姊妹盛情詢問，礙於疫情因素，必須配合政府防疫政策，不克邀請眾兄弟姊妹前來觀禮，僅邀請部分堂區神長與修會代表蒞臨，敬請眾兄弟姊妹諒解並請為方永樂執事祈禱。
聖母聖心會 CICM

福田妙園 生命紀念館
“天主教專區“ 教友最肯定的聖地
◎免費提供專車赴現場參觀。
◎預購塔位教友一律以七折優惠
歡迎教友洽詢
天主教專業葬儀服務
館址：新北市萬里區磺潭村員潭路22-3號
24小時免付費服務電話：0800-509-009
執行長：牛震野（聖名鮑思高）0922-204-013

新竹教區聖女小德蘭朝聖地
2021年三日敬禮 因新冠疫情取消
地址：新竹縣寶山鄉新城村寶新路三段110號
電話：03-576-2139
主任司鐸：劉丹桂主教


環藥病媒字第63-002號
完整的白蟻、害蟲、老鼠防治方法
現場調查 → 現況分析 → 方法規劃 ★選擇安全的防治方法
★檢討修正後以最經濟的防治方法 → 技術實施 → 效果評估 → 檢討修正
以先進技術．服務熱誠之
臺億環境服務有限公司
THE SERVICE CO.
FAX：(02)2558-2784
E-mail：lin.shinfu@msa.hinet.net
工廠、教堂、大樓
防蟲．鼠系統環境企劃
服務專線：(02)2555-6474
台北市西寧北路73號4樓

天主教教義函授中心
您在尋找生命的目標？
您渴望解答人生各種疑問？
教義函授讓您在家中透過循序漸進的課程內容，認識天主教的觀點和精神，獲得人生切身問題的解答。無聲無形的天主總有方法讓人體會愛的動力！
請向我們聯絡報名：
地址：40681台中市北屯區雷中街42巷3弄8號
電話：04-2293-6162
網址：www.catholic.org.tw/cicm/correspondence/
電子郵件：cath_corresp@hotmail.com
費用：自由奉獻／捐款
郵局劃撥戶名：財團法人天主教聖母聖心會
帳號：11297969
請註明：教義函授中心或CC

【婚前工作坊】走向紅毯的另一端
未婚情侶隨時報名登記
三對即可安排上課
【人格九型工作坊】09/26、10/02、10/03 09:00-17:30
學習九型，走向自己的內在，練習覺察和接納，
我們更能擁有自在、慈悲和恻隱之心，
邁向更圓融、豐盛、滿足的生命。
【數位分身與性別暴力】10/23（六） 14:45起
數位世界，一切虛擬的，不傷害真人實物，真的是這樣嗎？
本次演講將從數位分身的「身」談起，
分析當代隨著科技發展而出現的各式數位性別暴力。
【青年再慕道班】10/31、11/07、11/14、11/21 14:00-17:00
讓我們用成年人的角度，重新認識自己的信仰，
灌溉我們的信仰種子，別讓參加主日彌撒成為例行公事！
—邀請40歲以下青年共襄盛舉—
因應政府防疫措施，將視情況進行調整，歡迎提前來電報名。
台北天主教教友中心 02-2314-1833
台北市中山北路一段二號八樓 FB社團：台北天主教教友中心

恩泰 生命禮儀
新店耕莘醫院
安康院區
永和分院
特約禮儀服務公司
歡迎教友洽詢
天主教
專業禮儀服務
安心託付
專業服務 真誠服務
服務項目
各種宗教辦理
喪禮禮儀承辦
專業葬儀諮詢
土塔位服務
火葬墓園
※台北市民政局評鑑優良廠商※
24H免費諮詢服務：02-22192245，02-22190325
主內：朱強明弟兄 0939-010-273
邱秀蘭姐妹 竭誠服務 0928-807-150

2021小磐石秋季班「肋未紀／希伯來書」讀經班招生

時間：9月30日至2022年1月27日，每周四10:00-12:00
報名：請掃描QR Code，Zoom視訊
時間：10月4日至2022年2月14日，每周一19:00-21:00
地點：新店中華聖母堂（新北市新店區中正路367號4樓407教室）
詳洽：0932-195-895 熊志貞
時間：10月6日至2022年2月9日，每周三14:30-16:30
地點：台北聖家堂（台北市大安區新生南路二段50號）
詳洽：0931-369-799 黃寶華
時間：10月7日至2022年2月10日，每周四14:30-16:30
地點：淡水水公園家庭讀經（淡水公園社區）
詳洽：0932-202-260 劉鍾秀
時間：10月5日至2022年2月8日，每周二09:30-11:30，線上課程
詳洽：0938-066-597 高明嬌
時間：10月5日至2022年2月8日，每周二09:30-11:30，實體與線上課程
地點：中和天主之母堂（新北市中和區景平路329巷1弄5號）
詳洽：0936-170-587 王怡珍、0920-186-623 林翠璠
時間：10月12日至2022年2月15日，每周二14:30-16:30
地點：新店中華聖母堂（新北市新店區中正路367號4樓407教室）
詳洽：02-2914-3022 秘書室、0963-101-972 李集壽
時間：10月13日至2022年2月16日，每周三19:30-21:00
地點：通化街聖玫瑰堂（台北市大安區通化街178號）
詳洽：0939-045-306 詹秋芳(只接受LINE)
時間：10月7日至2022年2月10日，每周四14:30-16:30，實體與線上課程
地點：成功聖母聖心堂（台北市大安區和平東路二段265巷9號2樓）
詳洽：0937-860-381 李定原、0928-878-168 田悅華
時間：10月15日至2022年2月25日，每周五10:00-12:00
地點：聖鮑思高堂（台北市松山區民生東路三段12號）
詳洽：0912-587-013 施錦秀
時間：10月18日至2022年2月21日，每周一14:30-16:30
地點：聖高隆邦堂（台北市北投區大業路695號）
詳洽：0932-202-260 劉鍾秀
時間：10月25日至2022年3月7日，每周一20:00-21:30
地點：松仁路聖三堂（台北市松仁路228巷15號3樓活動中心）
詳洽：0910-023-398 張秀英
其他堂區，欲與同步讀經，請洽0932-202-260 劉鍾秀



▲新古典主義風格的布達佩斯美術博物館

教宗方濟各東歐牧訪 展現慈父心懷

時　間：9月12日（主日）
目的地：匈牙利首都布達佩斯（*Budapest*）
　　斯洛伐克首都布拉提斯拉瓦（*Bratislava*）

■文・圖／曾廣儀（駐梵蒂岡華人記者）



▶第52屆國際聖體大會閉幕彌撒與天主共融

教宗方濟各於9月12日出發至匈牙利和斯洛伐克兩國，進行為期4天的「使徒之旅」（*Viaggi apostolico*），這是他上任後第34次的國際牧靈訪問，也是新冠疫情爆發時隔1年後，繼今年出訪伊拉克之後的第二次國際牧靈訪問，也是教宗接受結腸憩室炎手術之後的第一趟海外使徒之旅。

多瑙河畔會晤政要 期勉宗教合一共融

12日（主日）清晨3時半，起早摸黑至機場集合辦理登機手續，教宗於5時20分離開梵蒂岡，6時整天剛破曉，教宗即與隨行團員和隨機記者78人搭乘義大利航空（*Alitalia*）編號*AZ4000*專機，從義大利首都羅馬菲烏米奇諾國際機場出發。教宗與隨行人員和護衛坐前艙，後艙乘坐記者團。教宗循例於起飛前致電向義大利總統塞爾焦・馬達雷拉致意。

飛機起飛後，我們盡快用完早膳，最興奮的時候到來！教宗到後艙與記者們見面，在感謝談話中，他首先談到自己健康狀況良好，並提到這是一趟特殊的旅程，因為機上有幾位他的隨扈即將調職，而且此行也是他最後一次搭乘義航專機。接著，在新聞室同仁介紹下，教宗親切地與隨團記者一一握手寒暄，話家常。我輕握聖父柔軟的手，與他四目交接同時，一股暖流湧遍全身。

從羅馬到匈牙利首都布達佩斯共飛行991公里，歷經1小時45分鐘降落在布達佩斯國際機場，隨即受到隆重歡迎儀式。這是我首次見證機場歡迎元首儀式，在最短的時間內，近距離地拍下教宗的一舉一動，只見該國副總理、政要、當地主教及外交使團在機梯前迎接，教宗獨自笑容滿面地下梯，接受兩位穿著傳統服裝孩童獻花，場面溫馨融洽；這是自25年前教宗聖若望保祿二世訪問後（1991和1996年都曾到訪），天主教的教宗再次來訪。

歡迎儀式結束，教宗在車隊維安下，坐上專車前往於1906年落成的布達佩斯美術博物館（*Museo delle Belle Arti*），在新古典主義建築風格的博物館內，教宗與信奉天主教的總統艾德（*János Áder*）和總理奧班（*Viktor Orbán*）私下會晤、合影並交換禮物，且談及天主教會在匈牙利現況、環保和家庭的重要性等。

隨後，教宗與當地主教團晤談，並會見當地普世教會合一運動（*Ecumenico*）和匈牙利猶太團體代表及信眾，他提及布達佩斯護城河多瑙河（是世界上流經最多國家的河）象徵著合一，指出我們的宗教也該像一個共融的家園。

親臨國際聖體大會 疫情中最振奮標記

上午10時45分，教宗乘坐敞篷車在英雄廣場（*Piazza degli Eroi*）圍繞，與群眾揮手問候，並接受群眾熱烈地歡迎，接著主持「第52屆國際聖體大會」閉幕彌撒及誦念三鐘經。英雄廣場為布達佩斯最大，最具歷史意義的廣場，榮列世界文化遺產，1896年，為紀念匈牙利民族在歐洲定居1000年而興建，於1929年完工。

主持國際聖體大會，亦是此次教宗方濟各來訪匈牙利的最重要目的，誠如匈牙利樞機主教伯鐸・埃爾德（*Peter Erdő*）在揭幕彌撒中表示，「教宗來訪是疫情一年多後重生的象徵，不讓我們陷於孤獨。」

大會秘書長科內爾（*Kornél Fábry*）神父針對此次教宗蜻蜓點水式的到訪，所引起之爭議，對記者解釋：「教宗只受邀參與大會，未受邀做牧靈訪問，就像有人請吃飯，但沒有理由留下過夜。」針對有人猜測是與匈牙利總理奧班之政策——尤其是針對關閉以穆斯林為主之非法移民及難民問題上的分歧有關，梵蒂岡則強調，「不要把朝聖與其他混為一談。」而總理奧班在與教宗會面後，隨即在臉書*Po*文寫著：「教宗，請不要讓匈牙利的教友消失。」（*I asked Pope Francis not to let Christian Hungary Perish.*）

事實上，教宗蒞臨現場，整個爭議與疑問一掃而空，布達佩斯當日風和日麗，陽光普照，雖然受到疫情影響，許多國家人民都無法參與，然而整個會場放眼望去卻白浩浩一片，據說有近20萬人參與；在旁觀禮神父告訴記者，這是疫情爆發後一年半以來匈牙利最大盛會。匈牙利只有40-50%的天主教徒，而平時參加主日彌撒的僅10%，能看到此壯觀場面，怎不令人振奮，更難能可貴的是，教宗2021年再次參與聖體大會，來訪的就是匈牙利。

聖體奧蹟見證信仰 一切泉源都在祢內

大會場面盛大莊嚴，能與大家長「聖父」、「伯多祿的繼承人」見面，受其祝福，各地弟兄姊妹因緣際會相聚一堂，共襄盛舉，藉看基督，偕同基督，在基督內，與基督相遇結合，共享相同的喜悅和愛。當聖祭禮儀，教宗舉起麥麵餅和聖爵時，整個會場寂靜無聲，千萬目光凝神聚氣，全神貫注感受那奧蹟，那份感動非筆墨足以形容！貴賓席中，除了匈牙利總統和總理伉儷，亦有教宗方濟各的好友——君士坦丁堡牧首巴爾多祿茂一世（*Bartolomeo I*），這絕對是東西方、天主教與東正教聚首之絕佳場所。

此次大會的會歌，由1938年的國際聖體大會會歌改編，是一首全匈牙利人都能朗朗上口的為和平及國家民族團結的祈禱歌：「主啊，請使每個人，每個國家都在和平中合而為一！」由陣容龐大的布達佩斯劇院管弦樂團及2000位團員組成的合唱團共同呈現，樂音飄揚在會場，氣勢磅礴，十足震撼人心！

聖體聖事是天主教七大聖事之一，耶穌基督因聖神，把生命賦予在聖體中，以其聖血訂下『新而永久的盟約』，是與天主共融之儀式，由耶穌在世時於最後晚餐所親自建立，誠如此次大會主題：「我的一切泉源都在祢內。」（詠87：7）耶穌明白地表示：「誰喝了我給的水，就永不再渴，並且我給他的水，要在他內成為泉源，湧出活水，使他得到永恆的生命。」（若4：14）聖體大會就是為了見證此聖事，真實地活在耶穌基督聖體的奧蹟裡，也是整個教會信仰的核心。



▲教宗會晤總理奧班（梵蒂岡新聞室提供）



▲教宗親切地與隨團記者握手寒暄



▲斯洛伐克首都國際機場歡迎式一景

匈牙利於80多年前的1938年便主辦過國際聖體大會，今年再次主辦。這是每4年輪辦一次的盛會，原訂於去年9月舉辦，但因疫情影響而延遲一年。第1屆的國際聖體大會於1881年舉行，在教宗良十三世（*Leone XIII*）的祝福下，由*Louis-Gaston de Ségur*蒙席在法國北部的里爾（*Lille*）主持開幕，下屆第53屆將於2024年在拉丁美洲厄瓜多的首都基多（*Quito*）舉行。

喜樂牧訪斯洛伐克 與耶穌會兄弟會晤

14時30分，教宗告別有「多瑙河明珠」之稱的布達佩斯，再度搭乘專機，飛行50分鐘，來到斯洛伐克首都布拉提斯拉瓦（*Bratislava*）。飛機降落後，依照接待元首慣例，由斯洛伐克女總統祖扎娜・恰普托娃（*Zuzana Čaputová*）親自迎於機梯前，並陪同教宗沿紅地毯緩步前進，接受兩位穿著傳統服裝的孩童獻上鹽和麵包，這是當地迎客習俗，向賓客表示崇高敬意和熱情歡迎；隨後，教宗與總統各別驅車前往機場貴賓室進行簡短會晤後，正式展開斯洛伐克牧靈訪問；在此之前，教宗聖若望・保祿二世曾於1990、1995和2003年到訪。

斯洛伐克共和國（*Repubblica Slovacca*）是一個位於中歐不見海的內陸國，西北緊鄰捷克，北有波蘭，東接烏克蘭，南鄰匈牙利，西南毗連奧地利。這古老的國家曾屬匈牙利王國，亦被奧地利王朝統治過，與捷克有深厚的兄弟情誼：1918年成立「捷克斯洛伐克」，1960年改為「捷克斯洛伐克社會主義共和國」，1989年成立「捷克斯洛伐克聯邦共和國」，最後於1993年和平分離，各自成為獨立主權國。

現今之斯洛伐克是北約組織（*OTAN*）、歐盟、世界貿易組織等成員，屬中根區，使用貨幣為歐元。其國旗以白、藍、紅三色橫條為主，且國徽有三座藍色山峰代表該國文化、傳統及地理位置，上面矗立的白色雙十字架代表宗教，為紀念其著名的兩位東羅馬帝國時期傳教士聖利祿（*Cirillo*）和聖梅多弟（*Metodio*）把基督教帶進其國，如今兩位聖人是該國之主保，亦同為天主教和東正教列聖之聖人；而雙十字架起源於9世紀之拜占庭帝國，有兩種說法，一是：第一橫線象徵世俗權力，第二橫線象徵拜占庭帝國時期之教會權力。二則：兩線代表耶穌基督之死亡與復活。



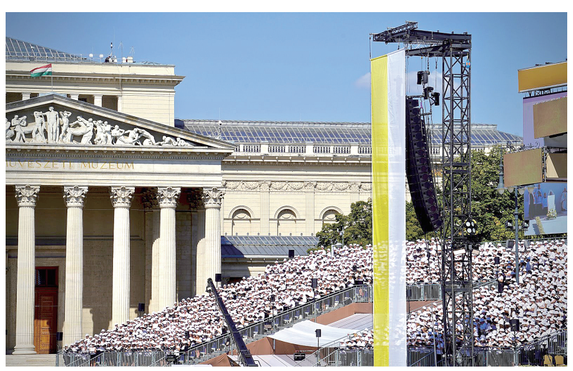
▲斯洛伐克教友夾道喜迎教宗方濟各蒞訪



▲教宗笑容滿面地接受兩位穿著傳統服裝的孩童獻花

下午16時10分，教宗在布拉提斯拉瓦的聖座使館會晤當地普世教會合一運動成員，並發表演說，最終於17時30分依每次牧靈訪問慣例，與同為耶穌會的兄弟相聚後，結束首日訪問。

這天密集緊湊的行程，令人不禁佩服再3個月即將過85歲大壽的他，不可思議的旺盛體力，兩個月前，他才動過手術，似乎不曉得何謂恢復期，如此緊密的行程，這位天主教現世的宗徒卻能從容不迫地一一實現。如此近距離的接觸，見證他每到之處所傳達的力量，他，把信仰活出來了！這或許惟有親身經歷過才能體會。



▲壯觀的2000人合唱團

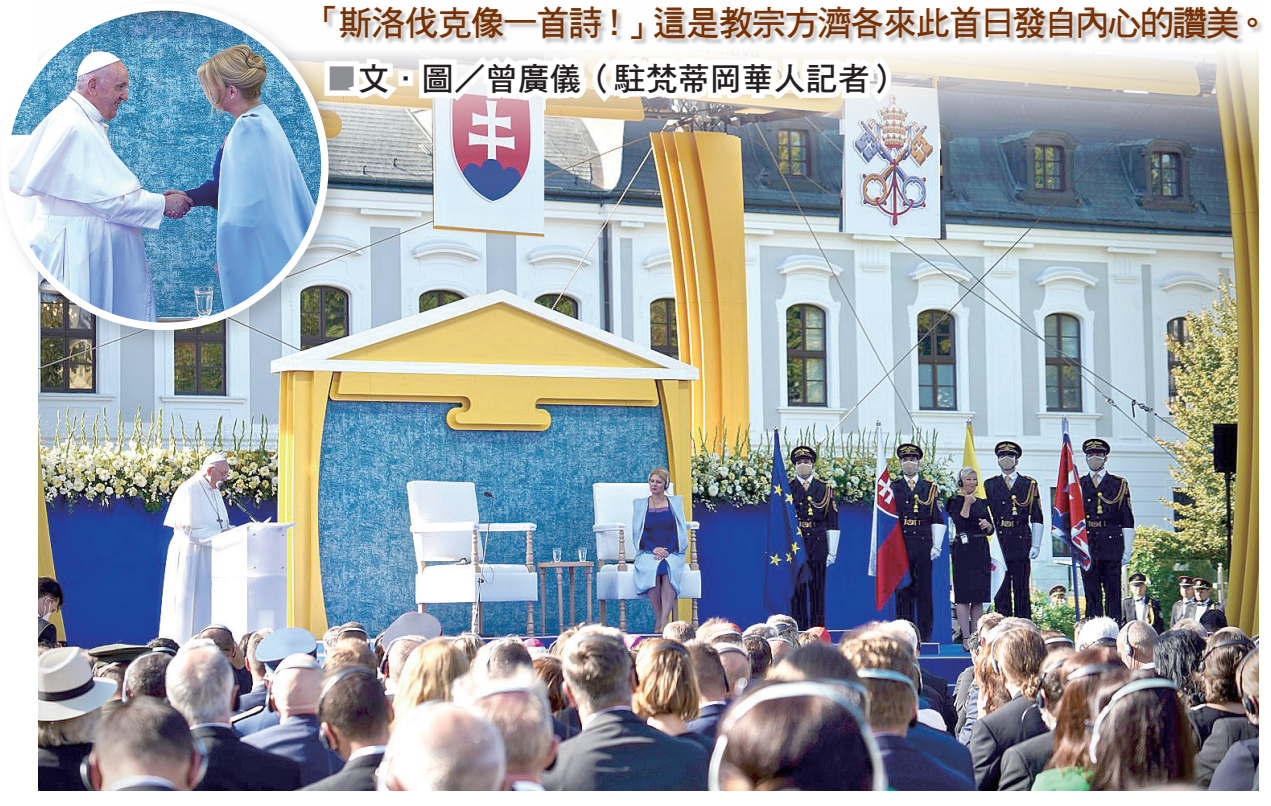


▲國際聖體大會現場，放眼望去白浩浩一片

擁抱和平的見證者 斯洛伐克

「斯洛伐克像一首詩！」這是教宗方濟各來此首日發自內心的讚美。

■文・圖／曾廣儀（駐梵蒂岡華人記者）





▲總統府格拉薩爾科維奇宮上空，斯洛伐克國旗飄揚。



▲教宗於聖馬爾定主教座堂與神職人員歡聚（*Aigav*提供）

◀教宗與斯洛伐克總統蘇珊娜・卡普托娃會面

教宗第2日行程全在斯洛伐克首都，50萬居民的布拉提斯拉瓦，是歐洲最小的首都之一，亦是世上唯一同時與兩國接壤的首都（奧地利與匈牙利），多瑙河環繞其中，處處可見中世紀與東歐時期留下的印記，山頂城堡是整個城市的地標，舊市中心蜿蜒街道盡是古典優雅的建築，在涼爽的初秋歡迎教宗到訪。

教宗在去年底接見斯洛伐克女總統蘇珊娜・卡普托娃（*Zuzana Čaputová*），回應她的當面邀訪，此次牧靈主題為「與聖母瑪利亞和大聖若瑟同行邁向耶穌」。

斯洛伐克「*Bohatstvo*」是財富之意，「*Boh*」即為天主，可想而知宗教氛圍的濃厚，因為**「一個有財富的人，心中一定有天主。」**這天主教國家有三分之二人口（380萬）為天主教徒，年輕卻有著古老歷史文化，且擁有東西方天主教共融的教會：羅馬（62%）和希臘天主教會（3.8%）（拉丁禮和拜占庭禮），另外有一「軍中教長區」（*Ordinariato militare*）與教區同等，專門負責軍中天主教徒在信仰上之需求。

此次教宗牧訪，政府下令參與者均須提出注射疫苗證明，或篩檢為陰性及染疫康復證明，並部署1300名軍警，確保教宗此行之安全。

9：15教宗專車抵達總統府格拉薩爾科維奇宮（*Palazzo Grassalkovich*），高雅的卡普托娃總統親自恭候，陪同教宗緩步紅毯，兩位孩童再次獻上表示敬意和歡迎的麵包與鹽。隨後共同合影，演奏國歌，向國旗致敬，各自介紹代表，並於「金色大廳」（*Sala d'oro*）與總統私人會晤、交換禮物、介紹家屬等。此宮殿自1996年以來成為總統府，建築風格介於巴洛克末期及洛可可時期，內部裝飾金碧輝煌，精緻的家具擺設，顯現出華麗優雅氣派。

10點整，教宗在花園接見政要、外交使節團及社會團體代表**（見上圖）**，精緻寬廣的林園，如詩如畫，漫步於園中，輕風徐來，自在滌懷。在軍樂隊演奏下，教宗緩步走上禮儀台，由總統致歡迎詞，接著，教宗感性致詞，感謝斯洛伐克的邀請，讓他覺得像回家般，覺得自己是這家中一份子，一位弟兄！教宗表示該國的歷史讓斯洛伐克像國旗上的藍，象徵著「與斯拉夫各民族的情誼」，更以歐洲主保聖人聖利祿（*Cirillo*）和聖梅多弟（*Metodio*）的手足情誼為例，認為斯洛伐克是「歐洲心臟地帶的和平信使」，並祝願整個歐洲能跨越疆域，團結互助，重返「歷史的中心」。他也談及對客人表示歡迎和敬意的麵包與鹽，表示麵包是每日用糧，代表個人的溫飽與工作，有了它就無須感到被「邊緣化 」，得被迫離鄉背井去找尋新天地。而鹽有潔淨作用，是耶穌教導門徒所使用的比喻，賦予食物味道，使生活不致平淡無奇。他亦敦促大家面對新冠疫情的危機，要意識到生命的脆弱，但不要退縮，要彼此關懷互助，因為沒有任何人或者國家可以袖手旁觀。

儀式結束後，教宗前往14世紀哥德式建築的聖馬爾定（*San Martino*）主教座堂，在此等待的是他的羊群：教友、主教、司鐸、男女會士、修生和要理員等，教宗所到之處皆受熱烈歡迎，座堂內外擠滿教友和民眾。這是一座跨越13至15世紀才完成的教堂，融合了羅馬式與哥德式建築風格，內部軒昂雄偉，富麗典雅，自1563年至1830年曾有11位匈牙利國王在此行加冕禮，包括奧地利的瑪麗亞・德蕾莎（*Maria Theresa*）皇后，教堂之代表性地位可見一般。

教宗如同一位好父親，自然、親切，精彩生動地講道，幽默風趣，用句精簡，思路清晰，吸引全場專注聆聽；講道後，與神職人員問候期勉並合影留念。令我驚訝的是，凡與他握手的神職人員湊耳與他低語，教宗都不厭其煩地耐心傾聽並回答，那專注神情，令人動容。

下午4時，教宗安排非正式拜訪當地「伯利恆中心」（*Centro Betlemme*，為德蘭姆姆中心），教宗稱嬌小的加爾各答聖德蘭姆姆為窮人的母親和慷慨分施天主慈悲的人，她謙虛不求回報的愛，像照亮黑暗的光，以堅韌不拔毅力，服務無家可歸的邊緣人及垂死者，給他們尊嚴；教宗提醒「聖言叮囑我們，要分享不要囤積。真正的財富絕不是累積，而是與人分享，天主選擇以麵餅臨於我們之間，如同福音中的麵餅總是被掰開一樣。」聖德蘭姆姆磐石般的信仰，實踐了天主的話語，她像斯洛伐克人用麵包與鹽對「客人」般獻上最高的熱誠和敬意。

隨後，教宗來到附近漁業廣場（*Piazza Rybné námestie*）會晤猶太團體，並在白色帳幕下發表演說、聆聽兩位證人遭迫害的故事。此處為猶太教最早建立會堂處，廣場上有座紀念館紀念二戰時期喪生的10萬5千名斯洛伐克猶太人，內部展示了大屠殺事件的當代藝術品，教宗說：**「你們永遠是和平的見證者！」**布拉提斯拉瓦是猶太人在歐洲重要的生活區，1945年時，僅3500人逃過屠殺浩劫，直到1989年才慢慢復甦。猶太人和基督徒本是同根生，都是天主的子民，在此，我們的故事再次相遇，在天主面前確認願意繼續走上和解與友誼的道路。教宗說：「最糟的褻瀆是使用上主之名進行非人道的行為！必須團結一致，譴責所有暴力行為、一切反猶太主義的形式，點燃希望與生命之光。」

傍晚6點在聖座使館大廳，教宗先後接受了黑格爾（*Eduard Heger*）總理和科拉爾（*Boris Kollár*）議長及其家人的致意，黑格爾總理有4個孩子，而科拉爾議長更多達10位兒女；值得一提的是，黑格爾總理自父親過世後歸依成為虔誠天主教徒，常為教會作各項慈善服務。

誠如教宗在總統府的致詞：「教會不是權利，不是建在高處看世界的堡壘與城堡，而是渴望以福音的喜樂將人吸引到基督懷抱裡的團體。」這次他的到來，就是為了走進那些曾受到傷害的人民，與羅姆人、猶太人、年輕人、教會人士和普世教會合一的代表見面，在緬懷殉道者犧牲的同時，把目光轉向未來。



常年期第二十五主日 謙卑追隨

讀經一：智慧篇2：12，17-20　　答唱詠：聖詠53：6a；3-6，8
讀經二：聖雅格書3：16～4：3　　福　音：聖瑪谷福音9：30-37

■文／陳新偉神父（加爾默羅會士）　圖／翁宏傑（台南大灣聖若瑟堂教友）

惡人最認識的人是誰？就是義人，因為他是惡人的死對頭。正如魔鬼最能辨識的人是誰？就是屬於耶穌基督的人，所以魔鬼總是比我們更容易第一時間內認識耶穌。所以惡人才會說：我們要陷害義人，因為他太令我們討厭；魔鬼也一樣，要將我們帶離對主的敬畏，要我們反抗耶穌基督，討厭耶穌基督，因為耶穌是魔鬼最憎恨，最討厭的那一位；魔鬼的仇敵就是耶穌基督。

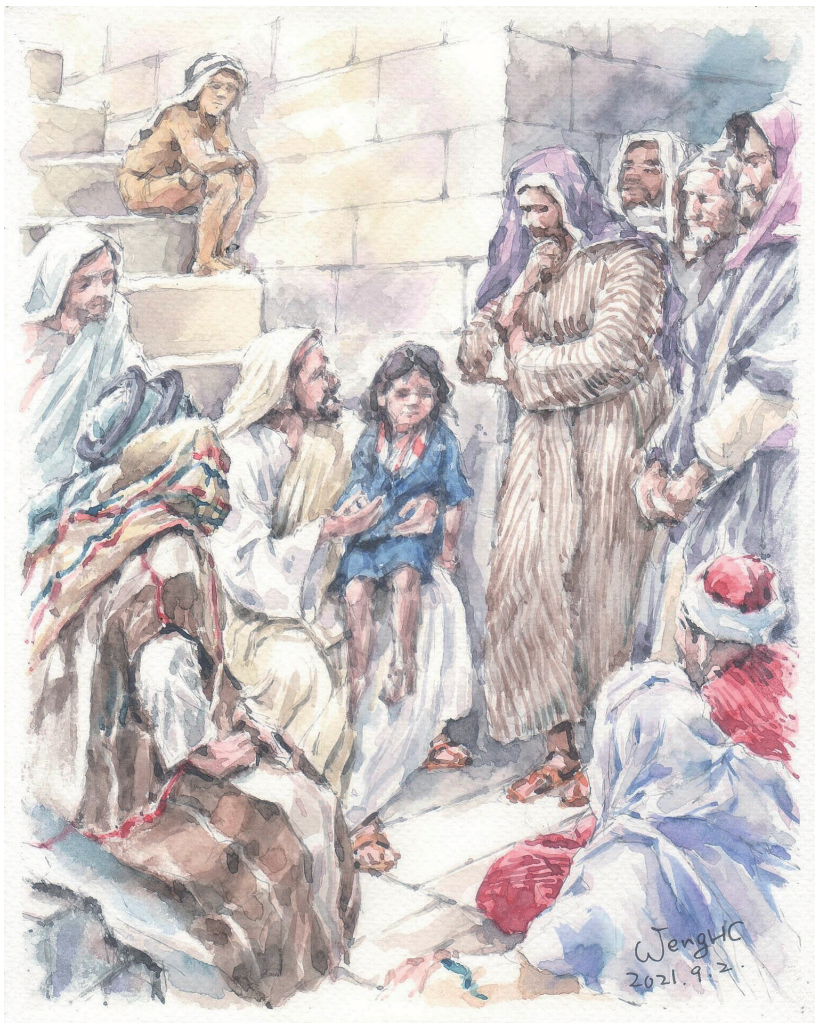
同樣的道理在世俗生活中，觀察彼此所喜歡或討厭的人就知道自己的品格。我們總是可以從自己的朋友圈中，自己的喜好活動範圍內，知道一個人的品性。一般上是可以如此論斷，但卻同時也要小心地判斷。否則就像耶穌基督被論斷一樣，祂喜歡和罪人一起用餐，但不是因為祂和他們一起犯罪；祂挑戰法利塞人，並不是祂拒絕法利塞人的主，不是真正的分裂，而是為了更成全的生命。

今天讀經一的《智慧篇》，提醒著我們：對任何的話是否真實，看看他有什麼結局。在今天的《智慧篇》中，聽到這一句很熟悉的話語：如果義人是天主的兒子，天主一定會幫助他，拯救他脫離敵人的手。這句話的精神在聖女大德蘭的靈性祈禱教導中，有類似的表達，那就是在《全德之路》第15章中論述的：「雖無過而受責備，不為自己辯解的大益處。」她說到：不要認為不為自己辯解，就不會有人保護你們？看看瑪麗德蓮在法利塞人的中，及她的姊姊責怪她時，上主是如何答覆的。

讓控訴義人的惡人，褻瀆聖神的人，接受責罵，自覺慚愧，而我們能像主耶穌一樣，不隨之起舞，這比起10次的證道，還能提升靈魂。保祿說：哪裡有嫉妒和紛爭，哪裡就必有紊亂和種種惡性，我們該表現溫良、柔順、仁慈和善果，努力地謀求和平，撒下正義的種子。

人的紛爭和衝突是來自爭鬥的私欲，這私欲唯有天主才能征服。如果我們懂得這個真理，私欲偏情容易陷入魔鬼的誘惑，最後自己成為魔鬼而不自知，只有面對福音的光照，才能將妖魔給揪出來。這就是人子的使命，不怕與罪人同坐；主耶穌就是我們所說的那位，「不入虎穴，焉得虎子」，明白只有信靠祂，才能讓心魔浮出檯面。

「傲慢的人，起來向我進攻，強橫的人，想謀害我的性命，他們沒有把天主放在眼中。」我們該當小心成為了傲慢的人，強橫的人，沒有把天主放在眼中的人。耶穌基督面對的正是一群眼中沒有天主的偽君子，而被交付在人的手裡，最終被殺害了！我們是否也成為偽君子，如大德蘭感到極度的沉重悲痛，發現最冒犯主的人，總是那些虧欠天主最多的人。主耶穌為他們忍受的痛苦，他們還不滿足嗎？主耶穌為我們而死，為了拯救我們的靈魂，我們呢？我們還是一樣，從來沒有滿足，因而一而再、再而三地犯錯。迫使耶穌基督一直為我們被釘在十字架上。祂一直都為我們而渴，渴望我們的悔改，領受福音的光照。



今天的福音，是耶穌基督對門徒重要的一堂課，是主耶穌給門徒的教訓。跟隨著耶穌基督這段日子以來，他們到底通過考驗了嗎？問門徒知道祂是誰後，今天又藉著自己快要被交付在惡人的手裡，要被殺害，死後三日，祂要復活這個考題，來考驗這群門徒到底知道自己的信仰為何？自己跟隨耶穌基督的目的為何？看來，主耶穌基督給他們的考驗，結果卻是令祂失望的。即使伯鐸回答正確，卻依然是人的意願，而不是天主的旨意何為。

由於依然不明白天主的旨意，所以，門徒們無法了解十字架的苦難，死亡和復活對他們的意義何在。所以，他們根本壓根兒也不明白主耶穌是誰？所以今天的考題一出，就完全令人崩潰。門徒們不但不懂耶穌的教訓，反而爭論起「誰最大」的問題。

「誰最大」和「你們說我是誰呢？」這兩個問題，其實是一個問題。主要就是要瞭解門徒明白自己為何要跟隨耶穌基督。這問題也是對我們說的，我們今天屬於外邦人的孩子，今天歸依了主耶穌，成為了耶穌未來天國的子民候選人，我們是否真的知道我們該期盼的生命是什麼？我們該追求的是什麼？我們該尋求的是什麼？是世界嗎？是肉身的滿足嗎？

在斐理的凱撒勒雅附近的村莊，耶穌最後給了門徒教導：「跟隨我，就該捨棄自己，背起自己的十字架來跟隨我。」並告訴門徒，保全自己生命的將失去生命，要為福音而失去生命的必定救得生命。沒有想到，才多久，南下經過了加里肋亞時，門徒就陷入了「保全自己生命」的爭論中。耶穌基督，再次給了祂的教訓：「誰若想居首位，就必須居於眾人之末，做大眾的僕人。」又是再次提醒門徒們，跟隨祂，要棄絕自己。耶穌基督要我們背的十字架，原來是承行天主的旨意，而不是順從自己的心意。

耶穌基督在這旅程中，似乎最大的目的，就是藉著這旅程，給門徒上了重要的一堂課，讓門徒一步一步地認識祂來到世界，祂這位默西亞到底是誰？耶穌基督不屈不撓的，從來就沒有放棄門徒，耶穌基督就是那位忠信的父親，即使孩子犯錯了，或孩子們愚笨，也從來不會離開他們。

我們明白了嗎？耶穌基督為何能知道天主對祂的安排？最後勇敢地迎向耶路撒冷，面對苦難，背起天主交付給祂的十字架。祂瞭解了，才能給我們教導，但祂了解我們愚蠢的世人依然聽不懂。我們依然故我的看待生命：「人不為己，天誅地滅」、「一將功成萬骨枯」；我們都希望自己最大，沒有人喜歡做最小的；我們自己的生命最珍貴；弟兄姊妹們，這不是基督徒的信仰。我們走在正確的道路上？我們真的跟隨著耶穌基督？還是我們要基督跟隨我們？

耶穌對伯鐸下了這個命令：「撒殫，退到後面去！」是的，我們也該退到耶穌後面，真正地重新跟隨祂，不要把自己當成最大的，來帶領耶穌基督了！

弟兄姊妹，認識了這位天主所派遣來的這一位？好好地跟隨祂，接待祂！謙卑地，謙卑的，謙卑地承認：祂最大！！

天主教周報
Instaurare omnia in Christo 在基督內重建一切



生命之戰默示錄 啟示永生的盼望

周繼源神父聖經講座系列 10

■文／黃秀鳳（大直聖保祿天主堂教友） 圖／聖經簡報站

接續前期「巴比倫」單元，周繼源神父帶領我們繼續往下看《默示錄》17章15節之後的描述：

八、巴比倫（獸與大淫婦）

天使又對若望說：「你看見那淫婦所統治的水，是指諸民族、群眾、邦國和異語人民。你看見的那十隻角和那獸，必要憎恨那淫婦，使她成為孤獨淒涼，赤身裸體的，並吞食她的肉，且用火焚燒她。因為天主使牠們的心中有這意念，叫牠們實行天主的計畫，就是叫牠們一心，把牠們的王權交給那獸，直到天主的話完全應驗為止。你所看見的那婦人，是指那座對地上的諸王握有王權的大城（指巴比倫）。」（默17：15-18）這段章節，周神父解說：《聖經》把古巴比倫描述為「巴比倫在上主手中，曾是個灌醉大地的金爵，萬民飲了她的酒，萬民纔如此狂亂。」（耶51：7）」

如前述，大淫婦係指所有錯誤的宗教或背道的教會，因她迎合「地上的諸王」，跟他們進行不當的勾結，且為了討好各國當政者，她用欺騙和奴役人的手法或習俗來操縱群眾，使他們像喝醉的人那樣軟弱無力，乖乖地聽任列王擺布，以至於世上的政府及當政者認為該宗教在本土繼續存在會對他們的國家主權構成威脅，故決議一起攻擊巴比倫，消滅這大淫婦。那時所有人將袖手旁觀，最終她像帶著瘟疫的屍骸般被火燒掉，不得安葬。**應驗了天主運用地上的掌權者去執行對錯誤的宗教或背道的教會的審判**，同時也說明了天主能使用人的忿怒，以成全祂的旨意（參閱詠76：10）。**（見下圖）**

周神父說第18章則具體描述了巴比倫大城滅亡時的情形；主要內容可分為：

1.天使預告巴比倫城的滅亡：若望看見天使從天降下，用強大的聲音喊說：「偉大的巴比倫陷落了！陷落了！她變成了邪魔的住所，一切不潔之神的牢獄，一切不潔和可憎飛禽的巢穴，……因為萬民都喝了她荒淫的烈酒，地上的諸王都同她行過邪淫，地上的商人，也因她的放蕩奢侈，而發了財。……因為她的罪惡已堆積得直達上天，使天主想起了她的不義。……為此，一日之內，她的災禍：瘟疫、哀傷和饑荒全都來到，她要被火焚燒，因為懲治她的上主天主，是強而有力的。（默18：1-8）

2.世人的哀哭：當時那些曾同她行過邪淫，和享過快樂的地上諸王，看到焚燒她的煙，都要為她流淚哀悼。他們因害怕她受的痛苦，就遠遠站著說：「可憐，可憐！你這座偉大的城，這座強盛的巴比倫城！在一小時之內，你就受到了懲罰。」…地上的商人也為她流淚哀傷，因為再沒有人來買他們的貨物，…說：「可憐，可憐！這偉大的城！這曾穿戴過細麻、紫紅和朱紅布衣裳，並以黃金、寶石和珍珠作裝飾的城，…在一小時內，這樣多的財富，就蕩然無存了。」一切船長以及那些靠海謀生的人，都遠遠站著，看見焚燒她的煙，就呼喊說：「那有一座城可與這座偉大的城相比呢！」喊說：「可憐，可憐！這座偉大的城！凡在海中有船的人，都因她的富饒而發了大財。她怎麼在一時之內就蕩然無存了。」（默18：9-19）周神父闡釋，這段「哀哭之詞」以《厄則克耳先知書》27章的內容為背景，包括：地上君王、商人及船長和水手哀哭巴比倫的滅亡。

3.巴比倫滅亡後的情況：上天、聖徒、宗徒和先知們，你們因她的毀滅而歡騰！因為天主在她身上給你們伸了冤。然後，一位強而有力的天使，舉起一塊大如磨盤的石頭，拋在海中說：「偉大的巴比倫城必要這樣猛力地被人拋棄，再也找不著她了！……燈臺上的光，在你中間再也不發亮了；新郎與新娘的聲音，在你中間再也聽不到了，因為你的商人都是地上的要人，又因為萬民都因你的邪術受了迷惑；且在此城中找到了諸先知、諸聖徒以及一切在地上被殺者的血。」（默18：20-24）。

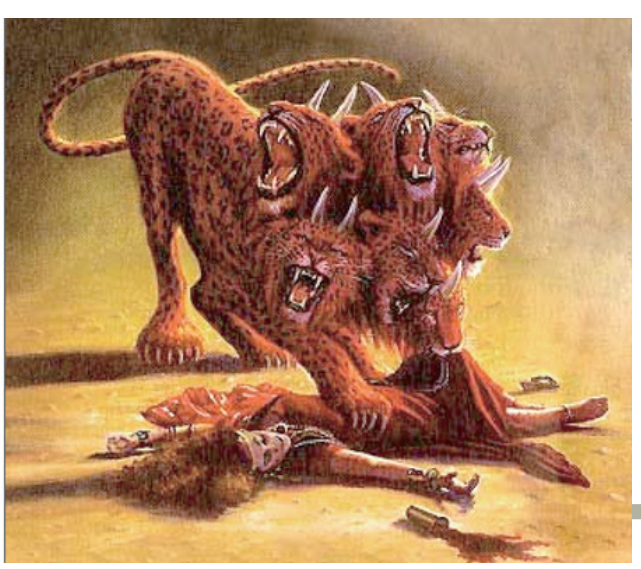
周神父解釋，這一章多次引用《舊約聖經》的話語，對照並記述天主選民的榮耀得勝和邪惡者充滿怨恨的哀歌，闡明了天主對撒殫權勢的公義審判（參閱撒下1：17-27；依14：4-22）。總之，巴比倫的喪亡理由：一為商人利用財富和不正當手段，勾結權勢得到貴族般的地位，操縱社會，加深社會的不義和崇尚物質；其二占星術成為敬拜偶像和不信主的直接原因，迷惑了許多人成了異端或背離了真理，甚至使跟隨基督的信徒殉道流了許多血。（參閱則24：6；瑪23：25）巴比倫大城滅亡最終說明，撒殫的伎倆和惡人的犯罪，必帶來報應（參閱申32：43；耶51：47-48）。至於信徒的喜樂，不僅是對撒殫和惡人受到懲罰感到欣慰，而是歡喜正義戰勝邪惡（參閱伯前3：15-16），並表現了對天主公義審判的完全信靠。

九、主再來與千禧年

周神父接著解說第19章的內容，首先以4次**「亞肋路亞」頌讚真實公義的天主**：這些事以後（指巴比倫大城陷落之後），若望聽見天上彷彿有一大夥人群發出的大聲音說：「亞肋路亞！勝利、光榮和能力，應歸於我們的天主，因為，祂的判斷是正確而正義的；祂懲罰了那曾以自己的邪淫敗壞了下地的大淫婦，並給被她所殺的僕人報了仇。……「亞肋路亞！她的煙向上直冒，至於無窮之世。」……那二十四位長老和那四個活物，便俯伏朝拜那坐在寶座上的天主說：「阿們。亞肋路亞！」……就如大水的響聲，又有如巨雷的響聲，說：「亞肋路亞！因為我們全能的天主，上主為王了！（默19：1-6）因天主看透人心肺腑，細察每人的行為、心思及意念，祂是公義、聖潔的及全能與全智的，所以祂能作公正的判斷。祂的審判是真實的、公義的，頌讚和榮耀歸於天主永生永王。

其次，描述天主的羔羊邀請得勝的信徒與主相會，進行婚宴（參閱得前4：16-17）：讓我們歡樂鼓舞，將光榮歸於祂罷！因為羔羊的婚期來近了，祂的新娘也準備好了；天主又賞賜她穿上了華麗而潔白的細麻衣：這細麻衣就是聖徒們的義行。」……天使給我說「你寫下：被召赴羔羊婚宴的人，是有福的！」**（見下圖）**天使又給我說：「這都是天主真實的話。」（默19：7-9）。**這婚宴的新郎是基督，新娘是得勝的信徒，凡被邀請赴羔羊婚宴的是有福的！**如前述系列7「初熟之果及成熟的莊稼」（參閱默14：13，16：15），而天主真實的話，指這些話並沒有是而又非的（參閱格後1：18-20），並且是十足可信的（參閱默21：5，22：6）。

（下期待續）



你所看見的那婦人，是指那座對地上的諸王握有王權的大城。（默17:18）

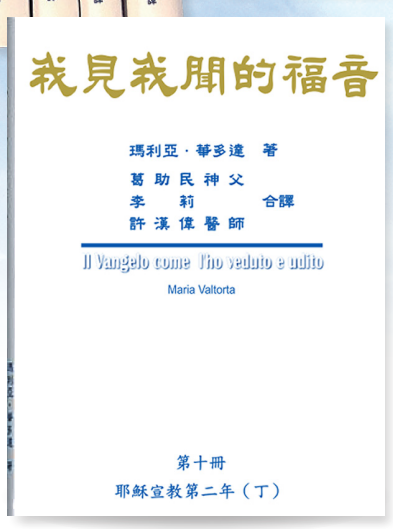
17章的大淫婦，就是18章的大巴比倫城，都是指背道教會。她將在一天之內，一時之間，成為荒場。





細讀我見我聞的福音 身歷其境 與主基督同行





■文／李莉　圖／許偉漢（《我見我聞的福音》譯者）

感謝天主！《我見我聞的福音》第10冊終於出版了。

瑪利亞．華多達的這套書使人愛不釋手的原因，在於書中所描繪的情境栩栩如生，讀者猶如身歷其境，彷彿參與宗徒們追隨耶穌的芳蹤。

中文天主教《聖經》思高版的推手，真福雷永明神父曾明白表示：「這著作的內容完全沒有違背《聖經》，反而恰如其分地補充了經文的細節；不但使福音生活化、充滿活力，傳神的讓福音中的人物，包括神蹟及主的話語更加生動活潑。」因此，閱讀《聖經》更能得心應手，陶醉在《聖經》的奧義裡。

《我見我聞的福音》第一冊詳細敘述：聖母瑪利亞和耶穌的誕生及聖家隱居生活。書中包含：鮮為人知的瑪利亞和耶穌童年，及玫瑰經歡喜五端的神視錄，是讀者默想時很好的題材。

《我見我聞的福音》第二冊描述耶穌的苦難。字裡行間展現了最後晚餐廳的情境，耶穌被猶達斯出賣、背負十字架上加爾瓦略山、受難至死……神愛世人，就愛我們到底……那慘絕人寰的悲痛全貌，詳盡了玫瑰經痛苦五端的所有過程！

【609.23】就在耶穌交付了靈魂之後，大地立刻風雲變色，那駭人聽聞轟隆隆的聲響，回應了無辜者被謀殺的吶喊！

當時我們正在楊梅天主堂翻譯此情節，原本豔陽高照、萬里無雲的晴空，頓時烏雲密布、電閃雷鳴，一陣響雷打斷了教堂老舊的電路系統，導致電腦損毀……讓我們深刻體會到天主是：今在、昔在、將來永在，穿越時空的真神！

《我見我聞的福音》第三冊描寫耶穌光榮復活、聖神降臨、聖母蒙召升天。書中詮釋玫瑰經榮福五端，精彩絕倫，絲絲入扣的神視錄。

【618.1】忽然一聲巨響，那沉重關著的窗戶自動被打了開來，這時，清晨的第一道曙光，和復活的耶穌一同進來……聖母目睹全身發光的聖子君儀天下……。

當翻譯「聖神降臨」時，書中寫到大地震動搖晃；而在我們的現實生活中，家裡的吊燈也隨之大幅擺盪……我們心生恐懼，懇切地向天主祈禱；奇妙的是只見銅燈晃動，卻感受不到地震的威力。祂實在是最會慰藉人心的聖神啊！

《我見我聞的福音》第五冊耶穌宣教第一年（上）。故事內容豐富：包括：耶穌受洗、在曠野受魔鬼試探、加納婚宴、與十二宗徒們相遇，以及治癒伯鐸岳母等精彩畫面躍然紙上，其中含括玫瑰經默想的光明一端至三端。

《我見我聞的福音》第五冊耶穌宣教第一年（中）。涵蓋了耶穌收阿爾斐的雅格及瑪竇為宗徒、耶穌被趕出納匝肋會堂，及革責瑪尼莊園夜間與尼苛德摩論重生，其內容十分深刻入微，歷歷如繪。

「耶穌被趕出納匝肋會堂」【106.6】聖母瑪利亞很憂愁，當她知道了會堂裡發生的事更加難過，耶穌安慰她：「母親，如果『人子』只去受歡迎的地方，那祂只有離開這個世界返回天鄉。事實上，到處都有敵視我的人，因為他們憎恨真理，而我偏偏就是『真理』！」（參閱若14：6）

《我見我聞的福音》第六冊耶穌宣教第一年（下）。耶穌闡明基督徒應遵守的十誡教規——【121.8】你們應誠心誠意呼求上主的名號！這名號本身就是救贖……藉著愛，在你們內心不斷地默念天主聖名……祈禱不能虛假，禮儀不能例行公事，要用你們的心，用你們的思想，用你們的行為，用你們的全人，在內心懇切地呼求上主的名號。

《我見我聞的福音》第七冊耶穌宣教第二年（甲）。【142.4】耶穌明白表示：「我第一年的宣教已經結束，第二年正要打開序幕，這介乎頭與尾的中間；第一年師傅的角色比較明顯，現在第二年救主的身分開始顯露，結尾的第三年會看見拯救者的全貌。」

耶穌因行路疲倦，坐在井水旁，而遇見了來汲水的撒瑪黎雅婦女傅媞乃，由於猶太人和撒瑪黎雅人一向不相往來……當耶穌在息哈爾宣教時，宗徒們臉上驚愕、煩躁、厭惡的表情及態度一覽無遺……筆觸生動有趣，值得細讀，一窺堂奧。

《我見我聞的福音》第八冊耶穌宣教第二年（乙）。包括平息風浪、透過聖母瑪利亞，伯鐸獲得了養子瑪爾奇安（福音四部作者之一：聖史馬爾谷）。

【185.2】一艘不大不小的漁船，正在美麗深藍的加里肋亞湖上乘風破浪。耶穌在船尾睡覺……伯鐸失去了他討海的穩健，搖搖擺擺地走近耶穌，用力將祂搖醒……滔天巨浪從湖的中央排山倒海，迅速往小船的方向直撲而來，宗徒們嚇得魂飛魄散！

西滿伯鐸一生沒有兒女，他想收瑪爾奇安為義子；耶穌安慰他將成為眾子女之「父」而回絕了伯鐸；於是他轉求聖母遊說耶穌，終於獲得了養子，生動有趣，看到聖母轉求的力量！

《我見我聞的福音》第九冊耶穌宣教第二年（丙）。天國的兩個比喻（十個童女的比喻；婚宴的比喻）、在安息日掐食麥穗。

天國是靈魂與天主成婚的地方。靈魂進入的時刻，即是成婚的日子……當新郎來到時，童女們便上前歡迎並護送新郎，在燭光和歌聲的簇擁下，帶著新郎去迎接他甜蜜的新娘，一同進入洞房……清楚地詮釋經上記載十個童女中，五個聰明，五個愚拙的奧義……文章淋漓盡致、充分闡明了該比喻的蘊含。

《我見我聞的福音》第十冊耶穌宣教第二年（丁）。經上說：福音無論傳到哪裡，都必會提及瑪麗德蓮來紀念她。（參瑪26：13）

耶穌為了當人類的救主而「道成肉身」。祂為救贖所有的靈魂而來，包括瑪麗德蓮。耶穌說：「她是強人德敖斐羅的女兒，不是妓女，被七種魔鬼所禁錮！…」

瑪麗德蓮的懺悔和愛以及淚水，就像色辣芬的火焰潔淨了她；讓罪婦也能成為天使，繼而可以觸摸耶穌的頭為祂抹油……。無論世界對瑪麗德蓮的看法如何？耶穌說：「世人的褒貶不重要，重要的乃是天主的審判；只要天主洞悉，這就足夠讓她贏得天堂。」

五傷聖碧奧神父曾對他輔導的教友說：「我並非建議，而是命令妳閱讀華多達的著作。」

耶穌的生平將陸續展現在《我見我聞的福音》讀者面前，讓我們拭目以待**《我見我聞的福音》第十一冊**，更多豐富精彩的內容。

感謝讚美天主！【我見我聞的福音】神視錄第十冊業已出版。

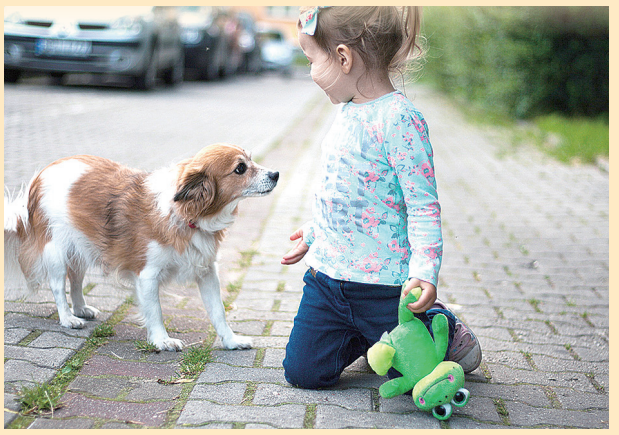
銷售地點：
1.(台灣)聖保祿文物供應社　*Tel*：02-23710447；04-22204729；07-26122860
2.(台灣)聞道出版社　*Tel*：06-2274037
3.(香港)李嘉堂宗教禮品中心　*Tel*：27111866
4.(香港)塔冷通心靈書舍　*Tel*：27827027
5.天主教聯合書城(網路書局)
6.Amazon簡/繁中版，請搜尋：「The Gospel as Revealed to Me」
7.郵政劃撥：17947841　戶名：許漢偉　購書專線：0928100513；03-4783535 洽李莉小姐

2022/1/1起 1~10冊 售價皆調整至 400N.T.

天主教周報
Instaurare omnia in Christo 在基督內重建一切

心靈加油站124：和孩子一樣

■策畫．圖片提供／真理電台
文／聖母聖心會



如同孩子般的坦誠、純真，是有福的！

記得有這樣一則漫畫，在北風呼呼裡，有隻小狗瑟瑟縮縮的趴在人行道邊，從牠身邊經過的，有大腹便便的富商，也有披著貂皮的淑女，但都沒人理會這隻小狗。這時，有一位母親牽著個小男孩走過，結果，小男孩注意到了那隻小狗，當然，小狗也得到了溫暖！這就是童心；沒有做作，沒有虛偽，完全付出，完全給予，不求報答，不求感恩。

美國的出版界，每年都選出幾本最富代表性，最受歡迎的兒童文學作品，這一年，選上了一本深受兒童喜愛，而且十分具有真正兒童文學價值的童話故事，待頒獎時，眾目睽睽，欲一睹這位「可愛」的兒童文學家之廬山真面目，沒想到竟是一位白髮蒼蒼的老者，拄著拐杖，一步一步的走上台去，這時全場一片肅然，但，立刻又爆起了如雷的掌聲！

朋友！聽了這故事之後，你有何感想？祝福你永遠有一顆童心！



聖德蘭姆姆嘉言集

■策畫／上智文化事業

親身體會

為了能夠去愛，
我們需要去看到、
需要去觸摸。
那就是為什麼
耶穌讓窮人成為
你我獲得救恩的希望。

信仰、福傳 看問題！

■文／賴効忠神父（台南教區神父、輔仁大學副教授）
圖／輔仁大學出版社

因受新冠疫情影響，籌備多時的全國福傳大會被迫延期，但所有籌備的資料仍然有用，且也並未淡化教會福傳的本質與使命。未來，面對急遽變化的台灣社會，教會仍有著諸多的考驗，亦須不懈地自我砥礪，以因應由現況變化所帶來的契機。

疫情期間，各地教會越來越意識到往後信仰生活方式上的改變，福傳策略亦將由以往面對面近距離轉變為遠距數位模式，但萬變不離其宗，福傳的效果仍將取決於廣大信友的基本信仰素質。平心而論，大部分的教友並不否定或排斥身為基督徒福傳的使命與責任，但之所以未能實際地投身著力，是因為缺乏福傳的自信，究其原因，乃是源自於對信仰內容的陌生，或認識粗淺，而導致卻步退縮；因此，如何強化教友們的信仰知識而增進其福傳能力與信心，可能是未來福傳成功與否的重要因素。

輔仁大學天主教學術研究院，意識到信仰知識與福傳動力之間的關聯性，也希望能為福傳大會提供一些專業貢獻，因此3年前發起了一個研究計畫，在于斌樞機主教人才培育基金會的贊助下，邀請了輔大天主教研修學士學位學程及宗教系的同學們一起參與，針對校園、堂區、甚至兩岸三地的基督徒及非基督徒的朋友，搜集近兩千則有關天主教信仰的各式問題，並加以區分為17個不同的主題，編輯成較為方便攜帶及易於參考的口袋書《信仰題問》，期以更接地氣的方式，呈現並解答一般社會人士對教會信仰可能提出的各式各樣、甚至光怪陸離的疑難問題，不過這正能為教友們提供一個「自我測試」的機會，並且成為一項深化信仰及強化福傳能力與信心的工具。

為了能產生更大的功效，本書可以有多種的使用方式：

一、每日一題，教友個人可依序每日選擇一個問題做自我學習功課，藉研讀教會書籍（《聖經》、聖書等）、或他人的信仰生活經驗見證，及個人的靈修祈禱默想心得，建構成一則「個人專屬」的答案。

二、每周一談，邀集幾位志同道合的教友，形成一個「群組」，每周於一固定時間，針對共同的題問，透過視訊，彼此分享答案及心得，達到相互學習的效果。

三、每月一會，堂區或善會組織，每月舉辦一次「信仰進階」的講座，擴大凝聚整個信仰團體的福傳共識與步伐。

四、每年一賽，大區域的信仰團體可每年舉辦一次「信仰題問比賽」，藉此大型的活動，鼓勵並形成探討信仰的風氣；亦可藉此機會編輯各項主題答案的「信仰福傳口袋書」，如同《萬民四末》一書的形式效果。

今日教會福傳的危機潛藏在：我不會、我不懂、我害怕，所以，我不做。期待未來福傳的轉機在於：我會、我懂、我不怕，所以，我喜歡去做。知識使人有自信，自信產生行動，行動獲得成就感，這種源自信仰的成就感洋溢出無與倫比的超性「法喜」，會使每一位基督徒散發著動人的靈性吸引力，也將使我們成為真正名副其實的「基督徒」！福傳，不再被侷陷於「技巧」的迷思，而是每位基督徒生命所渴望追求的「精彩」。





新書發表會

信仰小書《萬民四末》X《信仰題問》

本活動採實體發表+線上視訊模式同步進行
現場及線上購閱享8折優惠（每本原價100元）
主辦單位：輔仁大學出版社
主講人：賴効忠神父、姜秋玲老師、姜嶺
時間：9月29日（三）13:30-15:00
現場：輔大倬章樓4樓聖保祿廳
（限輔大校內人士，額滿截止）
線上：ZOOM視訊

常年期第廿五周星期三（單數年）

讀經：厄斯德拉上9：5-9　福音：聖路加福音9：1-6

■文／曾慶導神父（小德蘭福傳之友指導神師）

耶穌基督＋

曾經親耳聽到有位修女這樣說：「我們是屬於傳教的修女，但是我們開的幼兒園，30、40年了，卻從來沒有一個在幼兒工作的老師或員工領洗進入教會！」

這是很可嘆的！

我們天主教會做了不少的慈善事業，照顧了不少人的身體上及物質上的需要，但是卻沒有同時帶領人去尋獲更大的精神財寶——沒有把耶穌這萬福之源帶給他們。我們好像覺得害羞去宣講耶穌聖名，去讓人認識基督為世人捨生的大愛。

今天的《路加福音》裡敘述，主耶穌給了祂的十二門徒能力和權柄，派遣他們去宣講天主的國，並治好病人。我們要留意這個「重要性」的次序：首先是宣講天主的國，再來，才是治好病人。

我們記得主耶穌自己也行了不少奇蹟，治好了不少的病人，但是，祂當時或今天都沒有治好所有的病人。祂也行了許多的奇蹟，但祂行奇蹟的意義，是促使人看到奇蹟之後，知道天國來臨了，因而悔改信從福音。

所以祂說：「天國來臨了，你們要悔改，信從福音。」（谷1：15）因為悔改、信從福音，才是最根本最深遠的去除痛苦獲得幸福的方法，也才可以得到天國的永福。心改變了，甚至身體也會變好；心若沒有變，身體變好也是暫時的。

這種虔誠地、從心底發出來的裡認罪悔改，就是今天讀經中，先知厄斯德拉在巴比倫放逐之後，代表了所有猶太人所做的「懺悔錄」。因著猶太人的驕傲與心硬，背離了天主，痛苦災難一個接一個的來；能夠認罪悔改求寬恕，有一顆新「心」，才會有新生的開始，今天的我們也是一樣。

教會的使命，不是直接給世人柴米油鹽，而是要讓世人認識基督，歸依基督。這樣，世人才有源源不絕的改變他們物質生活能力，更會得到短暫生命以後的天國永生！

NOTRE DAME DE VIE

邁向靜觀的使徒系列 10

靜觀的形式和等級

■文．圖／李秀華（生命之母團體）



德蘭旅程的目標不是自己的完美，而是天主。天主是聖的，是完美的。現今藉著靜觀祈禱與天主互通共融，也能見天主。德蘭講的「完美之路」，就是靜觀祈禱之路。因為，靜觀祈禱引人找到生命的活泉，是天主要來成就這種祈禱。因此，認識靜觀的形式和等級有其必要性。

瑪利尤震神父的觀點是：「天主介入靈修生活時，通常首先發生在靈魂和天主直接交往的時候，也就是在靜禱之時。由於天主的介入，人的靜禱轉變為靜觀。」（《我要見天主》，頁582）靜觀有不少的定義：理查，聖維克多（*Richard de Saint-Victor*）說：「靜觀是靈魂對一些事實進行整體、透徹和深情的觀看：藉著這觀看的行動，靈魂接觸他所注視的事實。」聖道茂的定義是：「對真理作單純的注視。」加爾默羅的神學家，即薩勒孟派（*Salmanticenses*）的學者們，在為聖道茂作註解時，在此定義上加上了一句：「在愛情的影響下，對真理作單純的注視。」

聖道茂的定義表面上很簡略，只掌握重點，在簡明之中凸顯出其本質。靜觀是一種取得認識的活動，是深入真理的單純活動，不加推論，用的是一種近似直覺的方式。

薩勒孟派堅持在這種認識中要強調愛情的份量。靜觀的基本點是對真理作單純的注視，雖然愛情不是靜觀的主要行動本身，但對靜觀的起因和目的來講，卻是非常重要。因為是愛情促使靈魂去注視，也是愛情將「注視」簡化，把目光只專注在真理上。

理查，聖維克多強調靜觀是整體觀看，表示靈魂在歷次的觀看中經常獲得一些零星的概念，而靜觀則把這些概念整合為有生命的綜合體。這整體的目光似乎是模糊不清的，其實那只是表面的現象而已；這目光不顧外在的細節，其目的是要藉愛情的力量深入所注視的對象本身。他指出這整體觀看既深入又深情，使靈魂得以接觸到事實。（參閱《我要見天主》，頁583）

靜觀有不同的形式和等級，在愛情的影響下，所有的認識活動和對真理的單純注視，都稱得上是真正的靜觀。例如：

1.美學的靜觀：我們置身在懸崖峭壁，眼前是洶湧澎湃的瀑布，有時我們被這美景所吸引，整個人沉醉其中，當一回神，已是半小時過去了，你有這樣的經驗嗎？

2.理性或哲學性的靜觀：一位哲學家或科學家日以繼夜地工作，最後他找到了一個觀點，一項原理，他可以解釋一切。原先紊亂的思想藉此而井然有序，一以貫通了。愛和喜悅之情使理智活動平息下來，他們的目光也停留在這難以言喻，具有魅力與活力的新發現上。

3.神學性的靜觀：神學家以其全部經歷和滿腔熱情，研究神學並探索其用語。往往當信裡的光芒閃耀在他面前，奧蹟的美妙呈現在他眼前時，他便陶醉在讚賞中。

神學性的靜觀並不只是神學家的專利。在偉大的真理面前出神，也不是非神學家不可，就好像不一定要藝術家才會被浩瀚的景緻所感動一樣。每位基督徒，只要充滿愛情的信德，都可以靜觀一項信裡或福音中的一幕。這些過程都是先觀察，後探索，終於在愛情的影響下，安息在真理的光明之中。

什麼是超性靜觀呢？它所瞻仰的真理，不是神學性的靜觀所探討的信理條文，而是天主的真理本身。在天主的真理中有生命、光明和天主的本質，這都是信德的特定對象。人每次抒發信德，就能深入其中。信德的對象是奧秘，由於聖神的恩賜，使奧秘的晦暗中湧現出一道隱約的光芒，使人感到平安和有吸引力，它吸引了信德並使信德擺脫理智的推理活動，超脫理智所要求的清晰，而獲得了安寧和天主的支持。這是天主以聖神的恩賜來介入其中，使信德的超性行為更加完善，成為活力充沛的信德，而產生超性的靜觀。

愛情是信德趨向天主真理的動力。愛情不但簡化了靈魂的目光，還產生了認知。超性的愛德促成人與天主有共同性體，愛情使我們與主接觸，就在這與主的交往中，愛情獲得了對天主本身的經驗。（參閱《我要見天主》，頁587-9）

所以，靜觀是愛情的學問。聖十字若望說：「靜觀是隱藏的天主上智藉愛情與靈魂交流，並將其智慧注入靈魂之內。」（《心靈黑夜》，頁625）靜觀是深情和寧靜的注視，發自愛情，隨著愛情的腳步而進展，最終在愛情的圓滿結合中臻於完善。

天主教周報
Instaurare omnia in Christo 在基督內重建一切

在基督裡攜手前進 喜樂成長(上)

■文．圖／撒慕爾祈禱小組

由教友組織的信仰小團體「撒慕爾祈禱小組」，深盼對外能廣傳福音、對內能鼓勵肢體進深。小組活動的精神一直耕植在「與天主的關係決定人永恆的生命」！

一年最少兩次的避靜，總從每日的「恩寵彌撒」開啟當日課程，課程以《聖經》為主軸，或解經、或真理實踐的教導、或近主祈禱的操練；期間，審慎安排的和好聖事，更是回應天主的重要時刻，常見弟兄姊妹從中回饋被聖化的新生命。

避靜的課程密集，旨在提供默想、反思的材料；課前課後的祈禱很多，意在協助對主的領受與連結；藉聖樂表達愛主敬主之情也是常見的安排；此外，指導神師的祝福、解惑、個人晤談或信仰分享平台……也會視需要規畫。

本次避靜「在基督裡前進、成長」，於主恩滿溢中結束，很高興弟兄姊妹踴躍分享心得，祈盼這樣歸依天主的喜悅，能與主內肢體互勉共進，也作為對主榮恩的讚頌！

感謝帶我回歸父家／瑪利亞

謝謝小組提供這麼好的靈修活動，覺得很生活化，幫助我培養跟耶穌的關係。因為冷淡，對教會生疏了。徐神父的道理，讓我慢慢了解基督徒的權利與義務；淑慧老師也幫助我的心靈得到某種治癒。

你們的無私奉獻，讓我看見耶穌，見到基督徒的精神。你們參加避靜為我們服務，卻一樣繳報名費，讓我很感動，收費便宜到為你們疼惜，可以提高收費，謝謝！

仰望救我的天主／瑪利亞

如果心中有所戀慕或執著，就無法做對的事。求天主幫助我只戀慕祂，認識並執著於祂的真理。我願意跨出對的第一步。

告解時，李神父告訴我：想面面俱到、事事完美，就是一種驕傲，因為這是不可能的任務。我要問天主：這是祢要我做的嗎？我的要求是祢的要求嗎？

最後一天，我不小心扭傷腳踝，剛好一位筋骨專家的姊妹就走在我後方，立刻教我處理。我感謝她，也感謝天主。天主一直都在，天主自會照顧。

願天主重新悅納我／耶肋米

第一次參加避靜不知道會得到什麼，只知道要與世隔離、更了解天主。然而，我從弟兄姊妹身上看見天主的恩典，也從神父的教導學習如何成為天主教徒。請為我祈禱，我不會忘記天主給的恩典與啟發。我也為大家祈禱能警醒、聽天主的話、做天主要我們做的事，願天主保祐我們。

主從來未曾棄捨我／君儀

參加小組避靜第3年了，這是透視自己最深的一次，主讓我看見自己的軟弱，更清楚感受主要我強壯。

和好聖事結束後，更深深明瞭，原來天主要我懂得喜樂。當晚在聖堂眼淚潰堤，感謝主的連結，給我恩寵，讓我重新得力。

感謝徐世昭神父及老師們的授課，讓我知道要更積極、要跟隨天主、尋求天主、加強自己不足的地方。希望您們有機會到真福山授課。

祂伴我走過每一步／曹秀敏

在尋找天主的旅程，越發現是主在尋找我們。而且，主讓我們與祂相遇的經驗更綺麗、更出人意表。

是主在我人生旅途放下許多美好的座標，起初我經常錯過，到後來才恍然大悟，原來，祂一直陪我繞著、走著。現在，我更以主的觀點為決定。我輕省、我喜樂、我平安，我不害怕、我豐盛，我深深感謝。天主、主基督與我同行。

祂復甦了我的力量／小德蘭

課程提醒了一直以來的「精神過敏反應」，我總是害怕他人情緒的激動、擔心別人的觀點……這阻礙、影響我生活的一切。針對避靜主題，一直心理有「行動」的聲音。剛好神父談到「懶惰」包含精神的不願學習、疏忽自己應做的，實在是不可不處理了。2021年的目標：不因怕而畏縮，繼續在主內成長。

祂常以右手扶持我／育葦

我有很多計畫，卻沒有方向與動力。

指導神師說玫瑰經可以分端念。想想，若所有零碎的時間都收集起來，一天確實能念4串玫瑰經。我們很會利用時間處理工作的事，卻沒有將同樣的方式用在信仰上，總是用「很忙」、「沒時間」來搪塞天主。徐神父還提到教友要看的四本書：《聖經》、《天主教要理》、《梵二大公文獻》及《天主教法典》，正好給了我方向。這次避靜，小毛病被大大提醒了。感謝主，這也是前進、成長的開始。

天主使我年歲豐收／彭竹嬌

避靜是天主賜我今年最好的禮物及恩典。在寧靜中聆聽《聖經》、要理講授、福傳經驗、信仰見證，讓我好像參加一場豐富的聖宴。

課程由平信徒規畫、負責，讓我看到教會的希望、看到教會未來的趨勢及時代的信號。平信徒是教會的「螞蟻雄兵」，在社會的每一個角落，把福音的信息、種子傳播出去。我要向小組按「讚」、「加油」！

這次避靜讓我經驗、見識到天主：65位參與者用歌聲、禱聲一起頌揚天主、一起追尋祂、一起見證祂的愛及臨在。

為我插上得勝旌旗／瑪利亞

「因為凡是有的，還要給他，叫他富裕；那沒有的，連他所有的，也要由他手中奪去。」（瑪25：29）

指導神師用塔冷通的比喻講解懶惰，引我深思天主為我賜下什麼「塔冷通」？我是否有天主美善的眼光看它？是否竭盡心力善用它？

生命中積習的不良體質，唯有對症下藥才能根治，而天主就是一切的答案。講師的分享教導我：只要在生活中時時與主連結，不論是讀經、禱告、默想……絕對有夠用的愛與能力走過風暴和考驗。

生命的改變並非一步可蹴，但做好本分「天主自會照料」。天主是一切的源頭和供應，祂也是主宰者，只要努力承行祂的旨意，真正倚靠信賴祂，祂會做工，使之成就。

祢使我安息、得力／謝麗華

第一天的課程及祈禱，我與天主相遇了。

那是多麼美妙及深刻「上主親近心靈破碎的人、祂必救助精神痛苦的人」、「孩子，你的罪赦了」祂醫治我、釋放我，讓我在主內休息，得到心靈舒暢。

徐神父的課程，讓我更認識自己的軟弱及悔改的急迫性。祈求天主寬恕，讓我善用塔冷通為教會奉獻，成為天主的工具，為主所用。

祂以慈惠憐憫待我／李雅妮

平時的生活好似忙碌緊湊，其實是虛空鬆散。來到靜山，聆聽徐神父、老師們及分享信仰的兄姊們與主相遇的歷程，加深、加寬了我的靈修渴求。主是生活的、鮮活的，時時等著我與祂交談。求告祂的，沒有一事不能得到答案及愛的安慰。

誦讀《聖詠》34篇，謝主保祐之恩，「孝順」兩字浮現我的腦海，我流下了懺悔的眼淚，想起我對年老父親的態度，愛他卻用不恰當的強勢語氣……我明白了天主的提醒，在淚雨中，我得到內在重擔的釋放，好天主完全知道我的一切需要。我要改變，回去第一件事是擁抱父親，告訴他「我愛你」。

我是祂眼中的瞳仁／王梓勳

與教堂脫節一年多，就像迷失的羊獨自前進，我時常懷疑是否還相信天主是我唯一的神？祂是否有傾聽過我的祈禱？上完課，心中問著「天主我愛祢，祢愛我嗎？」

睡前，淑慧阿姨敲了我的房門，關心我、與我談心、給我正面回饋。又想起課程結束後，靜美阿姨突如其來為我祈禱，這些溫暖的善意舉動，有天主派遣小天使來關心我的感動。天主或許透過旁人來鼓勵我。

這次避靜學習到「耶穌愛我，也愛每個人，即便是外教人」，「天主不要我們受苦，天主要我們幸福。」在生活中祈禱，與天主同在吧，我想會是一件很幸福的事！

撒慕爾年度避靜 聖神帶領的新生活
時間：10月1日（五）9時～3日（主日）16時出靜
地點：香山牧靈中心
（新竹市中華路5段722號）
報名：黃淑芬0911-761-118、04-7239-304
溫靜美0912-469-908
詳洽：03-5374659

讓朝聖的心在Camino交會（上）

■文・圖／陳墾（Camino國際文化交流協會秘書長）



▲朝聖者與主同行，在抵達聖地牙哥聖殿前歡呼。





▲相遇*Camino*古羅馬式教堂，豐富心識視野。

◀修道院馬賽克藝術，朝聖古道也是文化之旅。

這一條千年古道，山嵐照人，風聲，雨聲，聲聲如濤。

那年，一群朝聖者從聖雅格之路歸來，台灣正興起*Camino*風潮，只是一種確切的發想在風中暗暗地激勵了44位朝聖者。半年前，他們慷慨地獻上熱忱，連袂發起2021*Camino*聖年的創會行動，沒料到這項邀約計畫，在四方朝聖者的擁抱之下，3月即通過內政部核准，成為台灣第一個以*Camino*文化為核心宗旨的公益性團體。

朝聖 信仰 公益 恩典之路

經過3次籌備會，目前完成立案的「*Camino*卡米諾國際文化交流協會」（簡稱*CICEA*），是來自一群走過聖雅格之路夥伴的願景，幾度來回談著，最終尋求至少全國七縣市的朝聖者連署，他們個個走過那座傲人的庇里牛斯山，把自己弄得有如一張流浪漢的臉龐，一步一腳印地走到中世紀最遠的第三大朝聖地——聖地牙哥（*Santiago de Compostela*）的朝聖者。

我特別記得所謂「創始會員」的身分資格，必須持有《朝聖證書》為基本門檻，也許這一路建構藍圖是有點孤單而挑剔身分。說來，朝聖旅人究竟愛上了*Camino*什麼？如此讓我們在牧野中得以如撰如聚，若是一種願景足以讓朝聖者輕易想念它，擁抱它，那麼，*Camino*不正是一種恩典嗎？

今日我們借重朝聖者的智慧與行動力，完成申設非以營利為目的之公益性社會團體，如今邀得共聚一心的夥伴，朝聖的心可以再度交會，也為台灣第一個以*Camino*公益性社團寫下第一頁恩典。印度有句俗諺：「一切河流交會之處，都是神聖的。」朝聖者因*Camino*之名而交會，而洗淨蒙塵的心靈，那是多麼好啊！

活水 旨趣 凝聚 都是祝福

2021*Camino*聖年，終於看到*Camino*卡米諾國際文化交流協會的現身，我渴望它，很久了。

*CICEA*的宗旨核心意涵在珍視西方傳統基督文化，**目標以「歐洲第一條文化道路」為主訴求**，並鋪陳中世紀豐富浩瀚的三大朝聖地。

那天成立大會，我微一側首，看到這協會創會的旨趣是以「遞嬗歐洲第一條文化道路及聖雅格之路的人文地理、人類文化遺產、宗教建築藝術、中世紀朝聖文化史觀與宗教文化共融為宗旨。」目標將放在協助推動*Camino*文化友誼與交流，讓朝聖旅人郁然表述*Camino*不同文化境遇的真善美聖之情。顯然他們每一步足跡是亮在基督文明的上下歷史之間，原來他們不動聲色交融了世界文化遺產的標竿。

是的，這是*Camino*何等真善美聖的身影，我是這樣興奮看見協會圓滿立案，而且慎重選出一位謙卑朝聖者鄒國英醫師，她膺選為首任理事長，以及兩位副理事長，他們將協同帶領15位理事（必須是朝聖者身分）前行。

感謝主！將一群朝聖夥伴，放在*Camino*協會的大家庭，我們將再以一步一腳印行走*Camino*千山叢林，並以謙卑的腳步為協會尋找水源。

事實上，為他們感到高興的，仍是協會底下可以細緻架構5個層次的委員會。在這五項進路的委員會之中，是以不同願景建置協會的目標任務。我聽說，有人相好奇他們推動的勇氣究竟是為何而來？也許是情之所至，我忍不住捕捉這幾個朝聖委員會的陽光，直想可以把*Camino*說得空靈剔透。我猶記得那天籌備會主委有這麼一段話，意在說明：

***Camino*是一種文化載體，是一個從中世紀先行者的過去到未來的朝聖旅人之歌，旨趣全在基督文明的預選與基督信仰的模擬，在這兩者之間，這是朝聖恩典的創造力，聖雅格之路已大方給了朝聖者高飛，飛向可視見的朝聖大愛與友誼之境。**

我稱這是*Camino*的「祝福」（*blessedness*），他們心裡放著不同的信望愛，它的腳步聲聽起來柔柔的，美美的，而且神聖幻化中世紀先行者的奇異色彩。原來，千山萬水的餘韻，已真實給了千壑生煙的一群朝聖者，不管有沒有人了解，或認得祂，而我知道，山頭多雲，在每個*Camino*清晨路上，祂始終在那兒。

看見 澆灌 滋養 自在安然

那天，高鐵回來的路上，我仔仔細細瞧這個協會苦心連動的委員會使命，彷彿把可敬的會員亮在西方朝聖文化與東方宗教交流的共融互動。幾天來談著，我坐著坐著好奇「朝聖心靈委員會」的脈動，也想到一群默默的朝聖旅人將行走意象的花開花落，燕來燕去，宇宙萬物，收納在宗教造物者形象之內的描寫。

這種境界，對一位基督徒朝聖者來說猶如山色雲彩，是一種享受，也是一種宗教仰望中的永恆觀點，本是不為足奇。

如是，對走過*Camino*的基督徒來說，回眸看看聖雅格之路的行旅，不只是旅行，而是充滿俗世心靈的磨練；我忍不住地往裡面想，再沒有什麼比這朝聖記憶的翻土澆灌更令人清醒，我在這兒定神四望聖雅格天空，我懷想*Camino*之名的「朝聖心靈委員會」，自己似乎也被攪放在2021－2022聖年那聲音裡，我在這裡自在醺然祂的美，原來，朝聖者是何等榮幸擷採了祂的聖言，既遠又近，如是一種支頤長談，亦剛亦柔。啊！我願守候在這兒，掬一種跨越心情藏在心靈裡，像是一番挪不開的驚動。

文學 默想 分享 掌聲響起

這協會讓人最不能放棄的焦點，就在「朝聖足跡委員會」。*Camino*如一本書，從千年足跡悠然地垂下，放眼過去，這群成員自在閱讀*Camino*既沒有華麗山花，也沒有疑幻蝶蹤的驚歎，這才發現一群朝聖旅人的結合正透過「我走過，我來說，我寫下」的美妙對話，那是行遠必自邇的謙卑，一個委員會調成小小的同心圓，夾聲作道朝向*Camino*旅行文學領域，喜悅的，自在地划過去。

我還驚訝她們還可從*Camino*各種形式和不同目的地的旅程實踐，以不同步調閱讀朝聖者的心靈世界。是啊！【朝聖足跡委員會】最美的用意不僅引領《朝聖與旅行》的獨白與記憶核心，最終也將綻開朝聖者「澗戶寂無人，絲絲開且落」的品味與芳香。

（下期待續）



欲了解更多*Camino*卡米諾國際文化交流協會，請掃瞄*QRCode*，我們竭誠歡迎您的加入與支持！

天主教周報
Instaurare omnia in Christo 在基督內重建一切

開學了！請找到最適合的家～

■文．圖／天主教大專同學會



▲幹部研習營，充滿朝氣的幹部群攜手向前。





◀▲全國大會及全國共融的活動中，輔導為幹部們覆手祝福，並在各個活動中，與學生熱情互動。

早在1949年2月，方豪神父（中研院院士）在台大創立了「天主教師生聯誼會」，之後，全國各大專院校在教會推動下，相繼成立正式或非正式地社團，1951年正式更名為「天主教大專同學會」，經過3年的努力，各校組織蓬勃發展，並為了因應實際需要，已漸漸趨向成立全國性組織，1954年，在台北正式成立全國總會，推動會務，1974年，制訂會章，並結合各大專院校同學會為一體，分北、台中、高雄3個區會，1981年，正式與亞洲區會聯繫，成為「世界聯合總會」一員。

當我們同在一起

靈修生活：因著天主的愛，我們將彼此的心凝聚，「靈修生活」在我們的團體中，是串連所有活動的核心。

青年培訓：為培養大專生具有領導、組織、反省等能力，透過帶領聚會、參與會議，反省團體工作是否符合我們的精神與目標。

愛的共融：促進同學會成員間的情感交流，除了透過各分會及區會的聚餐，也經由參與或合作舉辦各類活動的過程，在最真摯的人際關係中，學習愛與被愛。

參與社會：為實踐耶穌基督愛的精神，我們也一起進行各種社會服務，如：探望老人院、育幼院、青少年輔育院、堂區服務、幫忙教區各種培育營隊等。

你可以這樣成長

我們正在努力於透過舉辦各類的活動來激化青年的思維、培育青年的服務熱忱。

✝全國大會：幹部針對同學會目前的現況，檢討過去、反省未來發展方向，決議具體可行方案，為共同使命行動。並在會議中遴選下一任會長。

✝全國共融：每年3月舉辦，是一個將信仰結合在我們所踏過的土地，透過3天兩夜的景點參訪、共融活動，凝聚大專青年的感情。

✝幹部研習營：讓幹部預備為主服務的心，熟悉將來在分會需要執行的事務，培育技能。

✝時事議題座談會：經由對話與祈禱，讓耶穌基督的愛更落實於年輕的世代。

✝EAP東亞交流會議：一年一次，由台灣、香港、澳門、日本、韓國等5個國家輪流舉辦，深入社會議題，經由各國分享交流，拓展國際視野，帶著省思及使命回到自己國家行動。

✝信仰陶成營：藉由6天5夜信仰課程、共融活動及不同形式祈禱，觸動青年與耶穌相遇，願意為信仰而努力，並渴望傳遞這份愛。

感謝支持與代禱

我們現在的每一步都是撒種的過程，或許在這大學4年中，看不到開花結果的時刻，但深信這顆小種子會在他們的心中含苞待放。

青年的陶成是需要永續的經營！我們也懇切需要您的奉獻支持，幫助同學會可以繼續培育更多的青年參與活動，陪伴他們的信仰生活，成為孩子們大學生涯中的「家」。

天主教大專同學會是一個以大專院校生為主體，培育青年信仰生活的開放平台。感恩有無數的神長、修女、平信徒願意無私地投身奉獻陪伴關懷青年。

我們於全台灣共設有近30個正式分會，台大、師大、東吳、淡江、輔大、客納罕、新竹、中壢、文化、台藝大、北大、花蓮、靜宜、逢甲、中興、東海、中綜、彰師、暨大、朝亞、嘉義、成大、榮耀伊、中山、文藻、義守、正修、屏東聯合……等分會，各分會每周都有聚會，有固定的輔導陪伴，聚會主題內容富含各種面向，生活及讀經分享、藝術及肢體靈修、泰澤祈禱、避靜、電影欣賞分享、桌遊……等。關心分會每周聚會是我們所重視的部分，與青年相處需要長時間的陪伴，成為他們的夥伴，了解他們的生活，建立彼此信任的關係，進而陪伴深化青年的信仰生活。

關懷陪伴進入同學會的青年，需要各位朋友的協助，協助我們可以碰觸更多的青年，幫助他們在大學離家之際，有一個歸屬的地方，有同儕分享生活，彼此學習成長，持續以及再認識自己的信仰，藉此得到身心靈的關照，並在天主的愛內得以滋潤。

如果您認識即將進入大一的同學，或是願意在大學生涯中參加豐富而有意義的團體的青年，懇切歡迎介紹給我們！

天主教大專同學會信箱：
ccusa.stu@gmail.com

▶歡迎上網了解我們！



▲93陶成營體驗教育，培養絕佳的小隊默契。

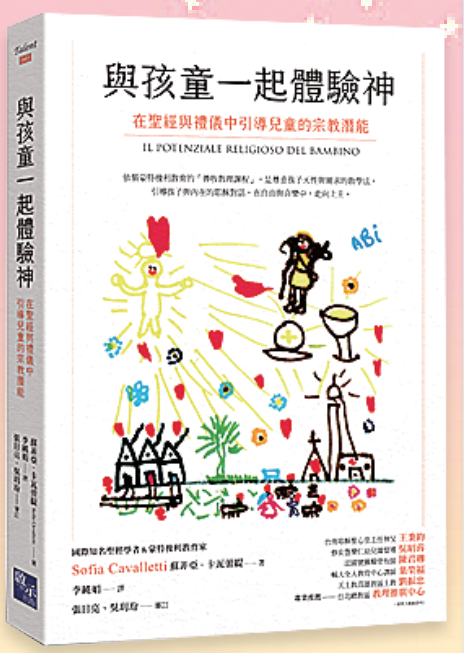


▲政大聚會活動中，以圖片分享自身人際圈中的形象，解析自己與環境的各種連結。



信仰教育的起點在哪裡？ 家庭中的信仰

■文／陳立（親師共讀帶領人）
圖／Little Way





我們有時會想：「孩子的年紀還小，該如何和他談信仰呢？」又或者是擔心「孩子坐不住，還是再緩一緩好了。」但我們似乎很少把想法換個方向，「孩子，不就是最靠近天主的創造嗎？」我們曾否想過，當孩子一來到世上，他心中對於世界的愛與好奇，是天主給予他們的美好，我們成人可以做的，或許是守護以及延續這份美好。

因此，我們想創造更多機會，讓孩子的信仰培養不止於兒童主日學，我們想藉由親師共讀團體、親子音樂會等等，讓信仰從家庭的日常中，就開始受到滋養與引導。

孩子與天主的關係　從經驗神開始

有時候，我們對於孩子信仰的學習，大多止於《聖經》故事的訴說以及學習單、美勞作品的操作，過程中，孩子的操作大多為跟隨老師們所傳授的過程。這樣的學習歷程，孩子們雖真確的習得《聖經》的文字，以及充滿成就感的作品，但有時似乎缺少了孩子自身與天主之間親密關係的建立。

孩子與天主的關係，從在天主創造他們時，已經埋下種子在孩子的心理。這棵種子需要成人以引導以及澆灌，使其發芽而後能成找茁壯。誠如上面所提到的，孩子需要我們預備一個環境，讓他們能時常在生活中遇見天主，創造孩子經驗天主的機會。

用蒙特梭利教育學習　看見信仰貌

蒙特梭利教育中，便是成人為孩子預備環境後，讓孩子在環境中去經驗以達到學習的好奇以及經驗習得的成就感。

《與孩童一起體驗神》這本書的書名，一開始就點出了，蒙式教育裡最重要的相信，那就是「*Follow the Child*」。與市面上常見的教科書或是主日學教材不同，與《與孩子一同體驗神》內容裡並不會有分配好的大綱教學或是教材學習單。在書裡，我們會看見的，反而是許多描寫孩子們在善牧教理課程裡探索的模樣。老師們的姿態，從主導式大量資料輸出教學方式，轉而成為一個會引導以及示範的觀察者，試著去發現兒童的每個樣貌。

邀請彼此以孩子的心　再次與主相遇

當老師或是家長需要從一個習慣給予的角色，慢慢轉成與孩子一同工作或是體驗的姿態，身為成人的準備除了認識與瞭解善牧教理課程，也需要安頓好自己內心世界的孩子，重新回顧自己在信仰道路上的成長，也梳理自身與神的關係。

因此，在這裡我們希望向每一位提出邀請。這次的共讀團體除了讓我們去思考如何成為一位能夠在生活中引導孩子信仰教育的成人，同時也著重於，陪伴每一位去翻找自己過去的信仰成長歷程，再次重新回顧曾經是孩子的自己，是如何遇見天主。學習看見孩子們眼中的世界，在引導孩子時，可以以不同面向去觀察孩子的工作或是需求。

同時團體裡的引導，讓我們能在聆聽他人敘說的過程中，從各個故事中，看見與自己相似的，而能得到安慰或是肯定，在不同的歷程中，學習經驗以及更多元的視野。

建立社群及資源平台　相互支持互動

這次的共讀團體，不只是一個學習的課程，我們希望在這一階段的團體結束之後，我們能創建社群以及資源平台。在群組裡，我們能夠共享彼此在生活中的實踐與疑問，提供成員們一個相互支持與互動的社群。



我們期待透過《與孩童一起體驗神》這本書，從書中的內容，引出相關議題與討論。利用心理成長團體的帶領方式，引導成員們彼此分享，同時從聆聽的過程中覺察自身與議題的連結。從中體驗到自己內在孩子對於主的渴望，而能陪伴自身與孩子一同體驗天主。



悼念印度原住民人權捍衛者

耶穌會士司坦神父

■資訊／耶穌會通傳　彙整／韓竹平（士林耶穌君王堂教友）



▲各界聲援釋放司坦神父等16位維權倡議者標語海報。

今年1月獲頒穆昆丹·C·梅農（*Mukundan Chembakasseriyil Menon*）2020年度人權獎的印度耶穌會士司坦神父（*Fr. Stan Swamy*），7月5日以84歲高齡在扣押監禁期間，於高等法院保釋聽證會前，病逝於孟買班德拉聖家醫院。司坦神父去年10月被指控煽動種姓間暴力，根據《非法活動預防法》被捕，批評人士稱該法旨在扼殺異議。司坦神父數十年來致力捍衛原住民人權，他是無聲者的發聲者。

為此，聯合國人權理事會發言人特羅塞爾（*Throssell*），在日內瓦舉行的記者會表示：我們對84歲的人權捍衛者——耶穌會司坦神父，在孟買被拘役期間去世，深感悲痛和不安，這將成為印度人權紀錄永遠的污點。聯合國人權維護議題特別報告員瑪麗·勞勒（*Mary Lawlor*）表示，對司坦神父的指控是毫無根據的，並稱監禁人權維護者是「不可原諒的」行為。印度耶穌會人權行動倡議者塞德里克·普拉卡斯神父（*Fr. Cedric Prakash*）表示，司坦神父足可堪稱「人權希望永生的燈塔」。

司坦神父全名*Stan Lourduswamy*，1937年4月26日出生於印度泰米爾納德邦（*Tamil Nadu*）的特里奇（*Trichy*），家中有五個兄弟姊妹。他年幼失怙，由比他年長5歲的哥哥伊魯達亞斯瓦米（*Irudayaswamy*）務農撫養長大。他在*St. Joseph*學校就讀，在很小的時候就接觸了耶穌會神父的工作。1965年，為了與原住民進行交流，他學習了原住民語言和印地語，在辛格布姆*Singhbhum*西部柴巴薩*Chaibasa*的*St. Xavier's High School Lupungutu*度過他的兩年試教（*Regency*）期。

他經常去柴巴薩的每周集市，親眼目睹了外來商人及其代理人如何欺騙阿迪瓦西（*Adivasi*）原住民，讓他感到心痛。在假期裡，他拜訪原住民村子裡的家人，他喜愛*Adivasi*的生活方式，包括：他們的平等主義、基於共識的決策、彼此間的親密和滿足。他並且決心與他們站在一起，陪伴服務，並為維護正義與人權而奮鬥。伊魯達亞斯瓦米回憶這位弟弟說道：「他從小就能自力更生，而且很矜持；他不多言，專注致力於教會與學業；後來，他完全投身關注*Adivasi*的事務，他為他們的遭遇與對待感到非常痛苦，每次回家，他都會講很多發生在他們身上的故事。」

1970年神父赴菲律賓研讀神學，並獲得社會學碩士學位。在進修期間，他結識了「窮人的主教、貧民窟的主教」巴西卡馬拉主教（*Helder Pessa Camara*），對他影響深遠。他1971年回國，加入印度耶穌會詹謝普爾（*Jamshedpur*）省會，被賦予了耶穌會詹謝布爾省天主教救濟服務慈善機構的責任，該省位於印度東邊，原住民部落民族約佔28%的人口，移民人口多並具多元文化，印度教徒及穆斯林教徒佔大多數，基督徒佔2.04%。

1975-1986年間神父出任耶穌會印度南邊班加羅爾省（*Bangalore*）社會研究中心主任，他同時關注並與原住民保持著聯繫。他在班加羅爾聯合國印度社會學院（*Indian Social Institute, ISI*）參加了為期3個月的社區發展課程。自此，從1975到1990年期間，他與杜阿爾特·巴雷托（*Duarte Baretto*）等多位教育家一起在*ISI*工作了15年培訓來自邊緣化社區的年輕人。

1991年司坦神父返回阿迪瓦西服務，擔任耶穌會蘭契市（*Ranchi*）印度社會研究中心主任。司坦神父曾說：「若缺乏敏感與良知，你絕無法站在那些受苦及反抗的人一邊。」神父在蘭契工作了30多年，致力於保護*Adivasi*少數民族及原住民部落的權利，特別是涉及非法土地徵用的侵權行為，使原住民被迫流離失所。這些偏遠的部落人民，沒有政治權力，大多數人生活在貧困線以下。神父為*adivasi*社區處理有關土地、森林和勞工權利的各種問題。他支持阿迪瓦西原住民的所有資產，確保原住民原本擁有的自然資源，關心勞工被壓迫欺詐問題，為他們爭取有尊嚴的生活而奮鬥。當*Netarhat*野外射擊與*Koel-Karo*大壩兩項計畫定案時，神父為此積極建立公眾輿論，反對原住民部落的被迫遷移。神父也常在報刊上發表意見，他曾公開質疑未實施憲法第五項時程表（*the Fifth Schedule of the Constitution*），依據該時程表規定，應成立一個種族諮詢委員會，由阿迪瓦西原住民成員組成，以保護他們的福祉及發展。

根據耶穌會社會正義與生態秘書處指出，司坦神父是因參與2017年12月31日舉行「*Elgaar Parishad* 200周年追思活動」第16位被逮捕的人士，早先被捕的人士包括多位知名維權倡議者、作家、詩人、學生及律師。2018及2019年神父的房間曾兩度被不知名人士侵入翻箱倒櫃；2020年7、8月間，神父更遭到長達15小時非人道審問。10月8日傍晚，神父被印度國家調查局幹員從其住所被帶到西岸孟買，隨即被關押在*Bhima Koregaon*監獄。

神父在被捕前兩日錄製了影片，暗示他的被捕與其工作涉及對政府政策的異議有關。他說：「發生在我身上的事情，並不是獨一無二的事情。這是一個更廣泛的過程，正在全國各地進行。我們都知道著名的知識分子，都因為表達了異議，或對印度的統治權力提出質疑而被關進監獄。我很高興成為這個過程的一部分。我不是沉默的旁觀者，而是過程的參與者，並且我已經準備好為此付出任何代價。」

帕布（*Benito Prabhu*）是神父26歲的外甥，是今年2月份最後一位與他在獄中會面的家庭成員。帕布表示：「他無所畏懼，他說只要他還活著，他就會繼續戰鬥。」

當耶穌會羅馬總會接獲神父被逮捕訊息，即籲請當時美國國務卿蓬佩奧（*Mike Pompeo*），要求印度政府立即釋放司坦神父；耶穌會歐洲參贊區社會辦公室呼籲社群媒體積極正視事件的變化，並聲援其他被拘捕的維權人士、作家、詩人、學生及律師；耶穌會亞太參贊區、菲律賓雅典耀大學東亞牧靈研究所（*EAPI*）等機構也發起聲援活動。來自羅馬、歐洲、美洲及亞洲各國的民間團體，也透過網路響應「釋放16位被羅織罪名入獄的人士」的活動，請印度政府正視基本人權及國際輿論。

83歲高齡的神父罹患帕金森氏症，雙手嚴重震顫，日常活動如進食、飲水和洗滌都有很大困難。他也有嚴重的聽力困難，需要雙耳助聽器。在獄中健康迅速惡化，曾多次跌倒，生活幾乎無法自理，但仍被當局多次拒絕保釋。入獄後第二個月司坦神父因帕金森氏症無法拿杯子，向特別法庭申請提供吸管，卻遲遲未獲解決。社交群體得知後透過網路訂購吸管，送到國家調查局孟買辦公室及監獄中以示抗議。在5月最後一次保釋聽證會上，神父告訴法官「如果這種情況繼續下去，我寧願受苦，可能很快就會死在這裡」。直至今年5月間神父因在獄中感染了新冠肺炎，才被送入醫院診治。

神父心懷仁愛，全然交託，無所畏懼，在擁擠的監獄營房裡心中不忍的是和他在一起的小兄弟們，他在給耶穌會士兄弟們口述的信件中提道：「這裡許多可憐的囚犯，不知道自己受到什麼指控，也未曾看到他們被控訴的文件。就這樣在沒有任何法律與援助下，在監獄中度過多年。」他也感謝他的獄友們，如同對待生病的父親一樣地照顧他。神父說：「我們依舊同聲高唱，籠中的鳥仍然是可以唱歌；從他們的痛苦與微笑中，我看到了天主！」

「為義而受迫害的人是有福的，因為天國是他們的！」（瑪5：10）司坦神父的去世引發國內及聯合國等人權組織對他所遭受的對待一片譴責；印度人民更是對這位長者的堅毅和犧牲有著感念與不捨。其中一篇報導在篇首刊登了一位印度居民留言，道出了大家對神父的心聲：「這是一位天主的人，可以說是為原住民付出了生命的代價。他的精神永遠不死，他走完了他在世上的聖潔旅程，他將繼續活在成千上萬人的心中。」